Hunedoara-Deva

Proletari din toate țările, uniți-vă !

Romînia liberă

ORGANUL SFATURILOR POPULARE DIN REPUBLICA POPULARĂ ROMÎNĂ

Anul XIII Nr. 3336
—
4 pagini
20 bani
—
Marți
28 iunie 1955

IN NUMĂRUL DE AZI

— Mecanizarea — factor important în creșterea producției la hectar. — Convorbire cu ing. agronom Vlad Ciobanu, directorul gospodăriei agricole de stat Urleasca (pag. 2-a)

— VIRGIL CORNEA: Împotriva risipei de materiale pe șantierele de construcții—In legătură cu lipsurile Trustului de construcții nr. 2 Roman (pag. 2-a)

— Sport (pag. 2-a)

— Răspunsurile lui V. M. Molotov la o conferință de presă la San Francisco (pag. 3-a)

— Declarația comună a președintelui Consiliului de Miniștri al Poloniei, J. Cyrankiewicz, și a primului ministru al Indiei, J. Nehru (pag. 3-a)

— Sesiunea jubiliară a O.N.U. și-a încheiat lucrările (pag. 3-a)

— Adunarea Mondială a Păcii de la Helsinki (pag. 4-a)

Cartea agrotehnică

Țărănimea muncitoare acordă o mare atenție cărților care răspîndesc metodele agrotehnice înaintate. Cifrele arată în mod grăitor că oamenii muncii de la sate au preocuparea continuă de a studia, de a folosi cartea agrotehnică pentru a dobîndi noi cunoștințe pentru munca lor practică de zi cu zi. La biblioteca sătească din Secueni-Iași, de pildă, în 1954 din totalul cărților citite, 27% au fost agrotehnice, iar la biblioteca sătească din Bucecea-Suceava aproape 26% din cărțile citite au fost agrotehnice.

Rezultatele studierii cărții agrotehnice n-au întîrziat să se arate. Aplicarea metodelor agrotehnice înaintate a făcut ca numeroși țărani muncitori să obțină recolte mari. Pot fi dați de exemplu cititorii bibliotecii sătești din Bucecea, raionul Botoșani, care aplică metodele recomandate în broșurile de specialitate. De pildă, Mihai Elisabeta a obținut 2200 kg. grîu la ha., iar Gheorghe Gh. Zvonaru 2400 kg. porumb la ha. tocmai datorită aplicării, în mare parte, a învățămintelor dobîndite din cărțile citite.

Covîrșitorul rol al cărții agrotehnice în viața țărănimii muncitoare a fost înțeles de marea majoritate a bibliotecarilor. Este important însă — pentru îmbunătățirea activității bibliotecilor — să fie extinse acele metode bune de muncă, verificate în practica de zi cu zi. Un exemplu semnificativ în acest sens este acela că numeroase biblioteci, pentru a populariza cît mai bine cartea agrotehnică, au organizat expoziții de cărți, recenzii, prezentări de cărți, consfătuiri cu cititorii.

Un rol important în răspîndirea cărții agrotehnice îl joacă colectivul voluntar al bibliotecilor. Acest colectiv este necesar să cuprindă oameni de diverse profesiuni, deputați, reprezentanți ai organizațiilor de femei și tineret. Rolul colectivului voluntar este de a face să pătrundă cartea în masele de cititori, de a ajuta la înaplorerea cărților în bibliotecă și la întreținerea fondului de cărți.

Mai există totuși la unele biblioteci sătești și din păcate chiar în unele biblioteci raionale o condamnabilă subapreciere a muncii cu cartea. La biblioteca sătească Vadul Crișului, regiunea Oradea, broșurile agrotehnice citite în tot cursul anului trecut au fost într-un procentaj inadmisibil de scăzut. Același lucru îl putem spune pentru biblioteca din Lupeni și pentru biblioteca raională din Urziceni, unde din 5233 cărți citite numai 28 au fost agrotehnice.

Bibliotecarii trebuie să se ocupe și de justa aprovizionare cu cărți. Ce putem spune despre munca bibliotecii sătești din Pielești, raionul Craiova, care are în rafturi 40 de volume tratînd probleme de sudură, despre utilizarea și protejarea mașinilor electrice, despre placaje pentru c'ădirile înalte, dar care nu are de fel broșuri referitoare la cultura cartofului, a grîului sau a porumbului. Este de la sine înțeles că bibliotecile „aprovizionate" în felul acesta nu vor putea fi felicitate pentru munca cu cartea agrotehnică.

In răspîndirea cărții agrotehnice la sate un rol de seamă îl au sfaturile populare comunale și raionale. Comitetele executive ale sfaturilor populare trebuie să asigure condițiile materiale de funcționare a bibliotecilor (local, mobilier, etc.), să se îngrijească de încadrarea oamenilor celor mai indicați în posturile de bibliotecari, să evite fluctuația cadrelor și să ducă o continuă muncă de îndrumare și control. Secțiile culturale ale sfaturilor populare raionale și regionale precum și comitetele executive ale sfaturilor populare comunale nu trebuie să piardă din vedere munca cu cartea. Ele au datoria să îndrume și să controleze periodic activitatea bibliotecilor, să le ajute să-și creeze condiții cît mai bune de muncă.

Sînt însă sfaturi populare care nu se interesează în suficientă măsură de munca cu cartea. Unele dintre ele nu analizează munca bibliotecilor (sfatul popular raional Codăești-Iași n-a cerut nici o dare de seamă asupra activității bibliotecii raionale), altele nu se preocupă de condițiile materiale ale bibliotecilor (Tg. Frumos, regiunea Iași, unde biblioteciile funcționează în aceeași cameră cu secția culturală și cu C.C.F.S.).

Un rol important în răspîndirea metodelor agrotehnice înaintate îl au și bibliotecile de la colțurile roșii ale gospodăriilor agricole colective. Conducerea bibliotecilor sătești și cele raionale sînt datoare să colaboreze cu conducerea bibliotecilor colțurilor roșii și, împreună cu conducerile gospodăriilor colective, să sprijine munca de popularizare a cărții agrotehnice.

Munca cu cartea nu este o muncă de sezon ci una permanentă. In raport cu fiecare perioadă a muncilor agricole cartea își are rolul de îndrumător și sfătuitor al țăranului muncitor. Bibliotecarii trebuie să se gîndească din timp la sarcinile oamenilor muncii de la sate și în raport cu aceste sarcini să-și organizeze munca. De pildă, acum în preajma recoltării, bibliotecarii sînt datori să se preocupe de organizarea bibliotecilor volante la arie, a standurilor de cărți, de alcătuirea unor recenzii scurte la cărțile și broșurile agrotehnice care răspund la problemele lucrărilor agrotehnice de sezon. O grijă deosebită trebuie dovedită pentru asigurarea activului de voluntari ai bibliotecilor mobile.

Centre metodice de îndrumare, bibliotecarii din bibliotecile raionale trebuie să se deplaseze mai des la bibliotecile sătești de care răspund, pentru a le îndruma și controla.

Numai în felul acesta, îmbunătățindu-și în mod continuu activitatea, bibliotecile sătești vor putea deveni un ajutor tot mai prețios și un sfătuitor permanent al țărănimii muncitoare, o armă de preț în lupta pentru ridicarea agriculturii noastre.

Deschiderea lucrărilor Sesiunii Generale a Academiei R. P. R.

Luni dimineața a avut loc ședința de deschidere a Sesiunii Generale a Academiei Republicii Populare Romîne.

La sesiune participă academicienii și membrii corespondenți ai Academiei R.P.R., numeroși alți oameni de știință, cultură și artă, colaboratori științifici ai institutelor Academiei R.P.R.

In prezidiul sesiunii au luat loc acad. prof. dr. C. I. Parhon, acad. prof. Traian Săvulescu, acad. prof. P. Constantinescu-Iași, acad. prof. dr. N. Hortolomei, acad. St. Vencov, acad. S. Stoilov, acad. Barbu Lăzăreanu.

Lucrările sesiunii au fost deschise de acad. prof. dr. C. I. Parhon, președinte de onoare al Academiei R.P.R.

Oamenii muncii din țara noastră — a spus vorbitorul — obțin zi de zi succese însemnate pe drumul dezvoltării economiei naționale și al ridicării nivelului lor de trai material și cultural. Oamenii de știință din țara noastră au adus și ei partea lor importantă de contribuție la realizarea obiectivelor prevăzute în planul cincinal al R.P.R.

Astăzi, cînd poporul muncitor din țara noastră se pregătește ca, pe baza rezultatelor obținute și a sarcinilor ce-i stau în față, să alcătuiască noul plan de perspectivă, oamenii de știință au datoria de a-și analiza activitatea desfășurată pînă acum și de a vedea care sînt direcțiile mari ale dezvoltării viitoare a științei în patria noastră. Sesiunea care se deschide astăzi are ca principal obiectiv să dezbată, în lumina realizărilor obținute pînă acum, perspectivele dezvoltării activității noastre științifice.

In această sesiune valorificînd cît mai bine tradițiile înaintate și moștenirea culturală a oamenilor noștri de știință din trecut, noi vom stabili principalele directive de cercetare care vor trebui urmate în activitatea noastră viitoare, urmărind totodată a crea rezerve teoretice științifice pentru dezvoltarea ulterioară a practicei.

Oamenii de știință și cultură din R.P.R. asigură poporul muncitor în frunte cu clasa muncitoare, asigură partidul și guvernul Republicii Populare Romîne că își vor dedica întreaga lor putere de muncă pentru ca obligațiile și răspunderile ce le revin să fie rezolvate spre binele patriei, al progresului și al păcii.

Acad. prof. Traian Săvulescu, președintele Academiei R.P.R., a prezentat apoi comunicarea intitulată „Știința în slujba poporului și a construirii socialismului".

In ședința de după amiază prezidată de acad. prof. P. Constantinescu-Iași, vicepreședinte al Academiei R.P.R. au fost prezentate corapoartele „Realizările și perspectivele în domeniul științelor matematice și fizice" de către acad. S. Stoilov, „Realizările și perspectivele în domeniul științelor biologice, agronomice, geologice și geografice" de către acad. G. Macovei, „Realizările și perspectivele în domeniul științelor tehnice și chimice" de către acad. E Carafoli.

Lucrările sesiunii continuă.

(Agerpres)

Spectacolele orchestrei de muzică națională chineză

GALAȚI (Agerpres).

Duminică dimineața, orchestra de muzică națională chineză a sosit în orașul Galați.

In seara aceleiași zile, membrii orchestrei au prezentat în sala cinematografului „Mihail Eminescu", un concert de muzică națională chineză.

CONSTANȚA. — Luni dimineața orchestra de muzică națională chineză a sosit în orașul Constanța.

Seara, orchestra de muzică națională chineză a dat un concert la Teatrul de Vară „Maxim Gorki" care s-a bucurat de un deosebit succes.

Adunare festivă consacrată compozitorului D. Șostakovici și artistului de cinema Charlie Chaplin

Comitetul orășenesc de luptă pentru pace și Comitetul orășenesc A.R.L.U.S. au organizat luni după amiază, în sala Teatrului Municipal, o adunare festivă consacrată compozitorului D. Șostakovici și artistului de cinema Charlie Chaplin, laureați ai premiilor internaționale ale păcii pe anul 1955.

Cuvîntul de deschidere a fost rostit de artista Teatrului Municipal Eveline Gruia, membră în Comitetul orășenesc de luptă pentru pace.

Despre opera compozitorului sovietic D. Șostakovici a vorbit tov. Vasile Tomescu, redactor șef adjunct al revistei „Muzica".

Tov. Ion Lucian, actor al Teatrului Municipal, a vorbit apoi despre viața și opera lui Charlie Chaplin.

A fost audiată apoi Simfonia Leningradului de D. Șostakovici. In continuare a fost prezentat filmul „Dictatorul" în care rolurile principale, scenariul, regia și muzica aparțin lui Charlie Chaplin.

La adunarea festivă a participat un numeros public. (Agerpres).

GALĂ A FILMULUI COREEAN

Luni seara a avut loc la Casa Prieteniei Romîno-Sovietice sub auspiciile Institutului Romîn pentru Relațiile Culturale cu Străinătatea, o gală a filmului coreean.

Cu acest prilej a fost prezentat filmul artistic „Fata partizană", o producție a studiourilor de stat din R.P.D. Coreeană.

Au fost prezentate de asemenea filmul „Reconstrucția orașului Phenian", o producție a studiourilor cinematografice de stat ale R.P.D. Coreeană și filmul documentar coreean „Vizita orchestrei de muzică populară „Barbu Lăutaru" în R.P.D. Coreeană".

(Agerpres)

* * *

50 de ani de la răscoala de pe crucișetorul „Potemkin"

Eroica faptă a marinarilor Mării Negre

A. Tonkov

Acum o jumătate de veac, în perioada 1905—1907 popoarele Rusiei au început lupta hotărîtă, revoluționară împotriva autocrației țariste, împotriva robiei și asupririi, pentru eliberarea socială și națională. Aceasta a fost prima revoluție populară din epoca imperialismului.

Un eveniment remarcabil al anului 1905 a fost răscoala marinarilor de pe crucișătorul „Potemkin", care făcea parte din flota Mării Negre. Aceasta s-a întîmplat vara, în iunie, cînd valul revoluționar se revărsase peste întreaga țară. In fruntea poporului revoluționar mergea avangarda de luptă a clasei muncitoare din Rusia, partidul bolșevicilor, creat de marele Lenin.

Bolșevicii din flotă desfășurau cu pricepere munca politică în rîndurile marinarilor. Ca și în organizațiile civile, în fața lor stătea sarcina de a acumula forțe pentru o lovitură hotărîtoare împotriva țarismului.

La 12 iunie 1905 cu scopul de a pune capăt cu orice preț răsmeriței se ordonă ca crucișătorul să-și desprindă ancora. El era însoțit de un torpilor. Iată filmul evenimentelor care s-au desfășurat din acest moment. In zorii zilei de 13 iunie crucișătorul s-a apropiat de Odesa. Torpilorul fu trimis în port pentru a aproviziona bucătăria vasului cu carne. Se întoarse noaptea tîrziu. Ca întotdeauna, carnea cumpărată, destinată echipajului era din cea mai ieftină, de cea mai proastă calitate; și de data aceasta era viermicălă și pe ea mișunau viermi. La 14 iunie, marinarii refuzară cu indignare să mănînce din borșul pregătit din această carne. Ofițerii reacționari se pregăteau să împuște 30 de marinari pe motivul că au refuzat mîncarea.

Pe crucișător începu agitația. Marinarul Vakulenciuk care se afla în fruntea comitetului revoluționar ieși cu curaj în fața trupei și exclamă în gura mare:

— La arme, tovarăși! Jos autocrația! Trăiască revoluția, trăiască libertatea!

Aflînd cine este conducătorul politic al echipajului un ofițer smulse arma din mîna comandantului gărzii și trase în Vakulenciuk, rănindu-l de moarte. Plini de mînie, marinarii rupseră frontul, se aruncară asupra ofițerilor, pe unii îi uciseră, pe alții îi arestară, ținîndu-i închiși într-una din cabine. Pe catargul crucișătorului fu înălțat steagul revoluției.

Pentru conducerea vasului, răsculații aleseră o comisie în frunte cu subofițerul Ristiușenko, comandant al vasului a fost numit locotenentul Alekseev.

Comisia luă hotărîrea de a îndrepta vasul spre Odesa. In oraș se desfășura de cîteva săptămîni greva generală a muncitorilor, deseori aveau loc lupte de stradă, administrația orașului era dezorganizată.

C.C. al P.M.S.D.R., aflînd despre răscoala de pe „Potemkin" trimise de îndată la Odesa un delegat. V. I. Lenin i-a dat misiunea de a organiza debarcarea în Odesa a unui grup de marinari, de a pune mîna pe putere în oraș și de a desfășura o largă agitație în rîndurile țăranilor, ridicîndu-i la revoluție.

Insă, nu sunase încă ceasul pieirii țarismului. Reprezentantul C.C. nu reuși să ajungă pe crucișător, bolșevicii din Odesa, care activau în adîncă ilegalitate nu putură să stabilească legătura cu comitetul de pe vas.

La Odesa soseau neîncetat trupe, de-a lungul țărmului erau instalate posturi pentru a ține sub supraveghere largul mării.

Ordinul țarului era de a captura crucișătorul răzvrătit sau de a-l scufunda. Escadra țaristă trimisă la Odesa se întoarse însă fără să fi făcut vreo treabă. Cuirasatul „Gheorghi Pobedonoseț" fraterniză cu „Potemkin". Nefiind sigur de echipajele de pe celelalte vase care făceau parte din escadră, amiralii țariști dădură ordin de retragere.

Țarul înțelese că e în primejdie de a rămîne fără flota din Marea Neagră și, înspăimîntat de revoluție, ceru ajutor sultanului turc. Acesta ordonă închiderea strîmtorilor și nu permise apropierea vreunui vas de țărmurile de pe litoralul Turciei. Incepuseră să se agite și lorzii englezi. Răscoala de pe „Potemkin" devenise astfel un factor de importanță internațională. Fraternizarea cuirasatului „Gheorghi Pobedonoseț" întări poziția răzvrătiților. Insă echipajul acestui vas șovăi și, în urma trădării cauzei revoluției de către o parte din echipaj, se predă.

Cei de pe „Potemkin" rămaseră singuri, starea de spirit a echipajului începuse să devină proastă, o parte din marinari începuseră să șovăie sub influența menșevicilor, anarhiștilor și a socialiștilor - revoluționari care se aflau pe bord. Crucișătorul duce lipsă de combustibil, de apă, de produse. La 19 iunie „Potemkin" ridică ancora și se îndreptă spre Constanța, pentru a se aproviziona cu cele necesare. Autoritățile românești refuzară însă să permită aprovizionarea marinarilor ruși. Crucișătorul ridică ancora și se îndreptă spre Feudosia. Se presupunea că aici, în acest port liniștit, se va putea aproviziona cu combustibil și apă de băut. Insă încordarea în care echipajul trăise în aceste zile, permanenta așteptare a atacului din partea vaselor țariste, agitația elementelor trădătoare, avură urmări. La Feudosia, crucișătorul se văzu în fața cîtorva companii de pușcași care deschiseră focul asupra marinarilor. Echipajul hotărî atunci să se îndrepte din nou spre coasta Romîniei. La 25 iunie, echipajul se predă guvernului romîn. Oamenii muncii din Romînia au salutat cu căldură și din inimă pe marinarii revoluționari ruși, au avut o atitudine frățească față de aceștia, i-au ajutat după puterile lor. Țarul intervenea neîncetat ca Romînia să-i predea marinarii potemkiniști pentru a se răfui cu aceștia. Insă guvernul romîn, temîndu-se de popor care veghea ca marinarii de pe „Potemkin" să nu cadă în mîinile călăilor țariști, refuză. Cu toate acestea, ulterior, pe ascuns, el a predat autorităților țariste pe unii membri ai echipajului care au avut de suferit groaznice represiuni. Mulți dintre potemkiniști s-au întors în Rusia după 1917.

Răscoala de pe crucișătorul „Potemkin" constituie o pagină glorioasă din evenimentele anului 1905, din istoria revoluției ruse. Pentru prima oară, o mare unitate militară trecuse de partea revoluției. Insăși faptul răscoalei făcuse ca muncitorii și țăranii dar mai ales soldații și marinarii să înțeleagă mai bine ideea alăturării armatei și flotei de popor.

Marinarii ruși au păstrat cu sfințenie în inimile lor tradițiile revoluționare ale potemkiniștilor, sporindu-le în luptele pentru victoria Marii Revoluții Socialiste din Octombrie 1917.

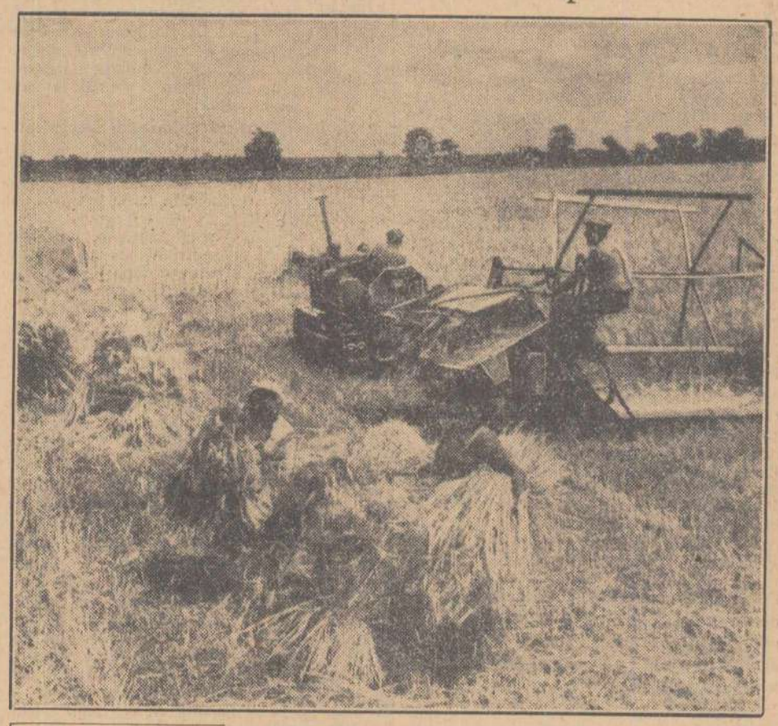
In zilele noastre, mai sînt în viață peste o sută de foști participanți ai răscoalei de pe crucișătorul „Potemkin". Acești veterani ai revoluției au devenit creatori activi ai vieții noi. In ciuda vîrstei lor înaintate, ei participă activ la construcția comunismului. Recent, guvernul sovietic a decorat pe mulți dintre aceștia cu ordine și medalii.

E. G. Lachii, fost tunar pe crucișătorul „Potemkin", în mijlocul elevilor Școlii navale „Amiral Nahimov" din Leningrad vorbindu-le despre eroica răscoală din 1905.

Prin orașele și satele patriei noastre

* *

Fiecare zi este folosită din plin



Cînd grînele au dat în pîrgă, nici o zi nu mai trebuie pierdută. Pentru a asigura o recoltă mare și fără pierderi, muncitorii de la gospodăria de stat Popești-Leordeni au început de acum cîteva zile recoltarea orzului.

In clișeu: pe tarlaua gospodăriei secerătorile-legători lucrează din plin. In primele două zile de lucru s-au recoltat peste 24 ha.

Foto: NICU VASILE

Recoltează și treieră rapița

GALAȚI (de la corespondentul nostru).— In raioanele Tulcea și Călmățui, a început de curînd recoltarea rapiței. Primii care au început aceste lucrări sînt colectiviștii din comuna Tătaru, raionul Călmățui. Ei au terminat recoltatul celor 10 ha. semănate cu rapiță. Exemplul lor a fost urmat și de țăranii muncitori din comună, care au recoltat peste 50 ha. rapiță.

In multe alte comune din raioanele Călmățui și Tulcea recoltatul rapiței se desfășoară cu succes. Astfel în raionul Călmățui s-a strîns rapița de pe aproape 400 ha, iar în raionul Tulcea de pe 200 ha.

Pe ariile pregătite din timp, oamenii muncii de pe ogoarele raionului Călmățui au început — cu sprijinul mecanizatorilor — treeratul rapiței. Membrii întovărășirii agricole „9 Mai" din comuna Batogu de pildă, au treerat rapița de pe 5,75 ha., obținînd în medie 550 kg. rapiță la hectar.

Mai multă fontă și oțel

Siderurgiștii de la combinatul „Gh. Gheorghiu-Dej" din Hunedoara muncesc cu însuflețire pentru sporirea producției de fontă și oțel. In această luptă ei caută mereu posibilități de introducere a unor noi perfecționări tehnice, pentru a obține astfel indici cît mai înalți de creștere a productivității muncii.

Modernizarea sistemului de evacuare a fontei și a zgurii de la furnal, înlocuirea tiparelor de turnare a fontei cu oale speciale de mare capacitate, așezate pe vagoane, care transportă apoi fonta lichidă la oțelărie etc. sînt numai cîteva din perfecționările introduse în procesul tehnologic de către furnaliștii din Hunedoara. In pas cu introducerea perfecționărilor tehnice merg și muncitorii furnaliști, care își însușesc noi cunoștințe la cursurile de minim tehnic din cadrul combinatului. Drept rezultat al acestor preocupări, în primele 5 luni din acest an, indicele de utilizare a furnalelor a crescut față de aceeași perioadă a anului trecut cu 26,6 la sută, iar productivitatea muncii cu aproape 35 la sută. De la 1 ianuarie și pînă la 22 iunie, furnaliștii din Hunedoara au dat cu 48,5 la sută mai multă fontă decît în aceeași perioadă a anului trecut. In primele două decade din luna iunie, cele mai mari realizări le-a obținut colectivul de la furnalul nr. 3, care a dat peste plan cu 5,16 la sută mai multă fontă. In întrecerea socialistă sînt fruntașe brigăzile conduse de prim-topitorii Alexandru Sasu și Iosif Avram. In sectorul oțelărie, unde planul pe primele două decade a fost îndeplinit în proporție de 104,7 la sută, întrecerea au cîștigat-o oțelarii din brigada condusă de prim-topitorul Dumitru Brînzei, cu o depășire de plan de 12,5 la sută, urmați de cei din brigada condusă de Vasile Costache, care și-au întrecut planul cu 10,5 la sută.

(Agerpres)

Pentru îmbunătățirea calității coloranților

La Ministerul Industriei Chimice a avut loc de curînd o consfătuire între reprezentanți ai fabricilor de coloranți și tehnicieni din fabricile textile și de încălțăminte pe tema „Imbunătățirea calității coloranților". Consfătuirea a fost organizată de C.C. al Sindicatului muncitorilor din petrol, chimie și gaz metan și C.C. al Sindicatului muncitorilor din industria ușoară.

La consfătuire au participat tov. Mihail Florescu, ministrul Industriei Chimice, Alexandru Sencovici, ministrul Industriei Ușoare, ing. Horațiu Athanasiu, locțiitor al ministrului Industriei Ușoare, Alexandru Vernescu, președinte al C.C. al Sindicatului muncitorilor din petrol, chimie și gaz metan, Maria Moraru, președinte al C.C. al Sindicatului muncitorilor din industria ușoară, specialiști și cercetători din institutele de cercetări ale industriei ușoare și industriei chimice, precum și numeroși tehnicieni și ingineri din fabricile de coloranți și din întreprinderile textile și de încălțăminte.

In cadrul consfătuirii au fost prezentate referate care au dezbătut calitatea coloranților. Au urmat discuții.

Consfătuirea a adoptat o serie de măsuri privind lărgirea gamei de coloranți care se fabrică în prezent și introducerea în fabricație a unor noi coloranți rezistenți la acțiunea apei, luminei etc.

(Agerpres)

Muncesc mai bine în cinstea Festivalului

In cinstea tradiționalei sărbători a tineretului lumii, 16.000 de tineri din regiunea Arad sînt antrenați în întrecere socialistă. Brigăzile de tineri își depășesc normele de lucru, realizează economii la locul de muncă, își îmbunătățesc munca. Astfel, o brigadă de tineri de la secția de vagoane a uzinei „Gheorghi Dimitrov" din orașul Arad, condusă de utemistul Liviu Chioreanu, a realizat din rămășițele economisite într-o singură zi în cinstea Festivalului 520 de piese în valoare de peste 3.300 lei. La depoul C.F.R. din același oraș, patru brigăzi de utemiști au făcut economii la combustibil și ulei în valoare de 385.000 lei. In fruntea acestei acțiuni a fost brigada condusă de utemistul Ion Daciciu.

Crește exportul de utilaj petrolifer

Țara noastră este una dintre cele mai vechi țări din lume exportatoare de petrol și una dintre cele mai tinere exportatoare de utilaj petrolifer. Alături de produsele petrolifere, pentru exportul cărora numai în anul 1954 au fost încheiate noi acorduri și convenții cu India, Grecia, Turcia, Italia, Olanda, Danemarca, Norvegia etc., utilajele petrolifere din țara noastră sînt solicitate pe o scară tot mai largă. Datorită cererilor crescînde primite din India, R. P. Chineză, R. P. D. Coreeană și din alte țări din Asia și Europa, exportul de utilaje a crescut în anul 1954 cu 18 la sută față de anul 1953. Numai R. P. Chineză a primit în ultimul an de 3 ori mai multe utilaje decît în anul 1953.

In continuu progres tehnic, industria noastră constructoare de utilaj petrolifer a îmbunătățit utilajele fabricate în anii trecuți, a realizat noi tipuri. O parte din ele, ca: instalația de foraj pentru prospecțiuni, turbina de foraj cu viteză sporită, troliul de foraj TF-18, pompe de adîncime, unități de pompaj, separatoare de țiței și gaze, precum și altele vor fi prezentate la Tîrgul internațional de mostre de la Plovdiv (R. P. Bulgaria).

(Agerpres)

Manifestări muzicale în Capitală

Miercuri 29 iunie, ora 19 va avea loc în sala Teatrului C.C.S. (str. Lipscani) producția — spectacol a claselor de operă a Conservatorului de Stat „Ciprian Porumbescu". Programul cuprinde o seamă de scene și tablouri din operele „Paiațe" (Leoncavallo), „Kneaz Igor" (Borodin), „Werther" (Massenet), „Traviata" (Verdi), „Năpasta" (S. Drăgoi) și „Aleko" (Rachmaninov), precum și actele I și II din opera „Răpirea din Serai" de Mozart. Interpretează studenții: Vali Niculescu — Bugarin, Loghin Valentin, Fociuc-Popa Agnes, Iordăchescu Dan, Matilda Hollanduș, Rădulescu Teodora, Rotundu Emil și Rudeanu Vera. În cadrul spectacolului își dau concursul: Valentin Teodorian, solist al Teatrului de Operă și Balet al R.P.R., Ion Stoian, absolvent al Conservatorului, și Orchestra de Studio Radio.

Joi 30 iunie, ora 19, în sala Ateneului R.P.R., producția absolvenților Școlii medii de Muzică din București. În program figurează: Concertul în fa minor pentru clarinet și orchestră de Weber (solistă: Elisabeta Gregorian); Aria lui Conceag din opera „Kneaz Igor" de Borodin (voce: Aurel Gramescu); Concertul în re minor pentru vioară și orchestră de Wieniavsky (solist: Ilarion Ionescu-Galați); Concertul în si bemol major pentru fagot și orchestră de Mozart (solistă: Rodica Gheorghiu); Concertul în sol minor pentru pian și orchestră de Mendelssohn-Bartholdy (solistă: Maria Bell) și Concertul în si bemol major pentru corn și orchestră de Glier (solist: Paul Staicu, laureat al celui de al IV-lea Festival Mondial al Tineretului și Studenților. Soliștii vor fi acompaniați de Orchestra Simfonică Radio, dirijată de prof. Iosif Conta.

Vineri 1 iulie, ora 20, în sala Patria, concert dat de Orchestra Simfonică Cinematografică. Dirijor: Sergiu Comissiona. Programul este alcătuit din următoarele lucrări: Rapsodia a II-a de Paul Constantinescu, maestru emerit al artei din R.P.R., laureat al Premiului de Stat; Simfonia nr. 35 în re major (Haffner) de Mozart; Triplu concert pentru vioară, violoncel și pian (op. 56) de Beethoven (soliști: Ștefan Gheorghiu, artist emerit al R.P.R. — vioară: Radu Aldulescu, artist emerit al R.P.R., laureat al Premiului de Stat — violoncel și Valentin Gheorghiu, artist emerit al R.P.R., laureat al Premiului de Stat —pian; Uvertura „Tannhäuser" de Richard Wagner.

Duminică 3 iulie, ora 10 dim., în sala Ateneului R.P.R. serbarea de sfîrșit de an a Școlii medii de Muzică din București. În cadrul concertului-producție vor cînta elevii: Eugen Ciceu — pian; Mihai Ciontea — oboi; Eleonora Geantă — vioară; Victor Kárpáti — fagot; Viorica Diaconu — pian; Adina Mîndrilă — harpă; Hedwiga Silbermann — canto; Krimhilda Cristescu — pian; Paul Staicu — corn; Ilarion Ionescu-Galați — vioară; Nicolae Albulescu — xilofon.

Duminică 3 iulie, ora 20, în sala Ateneului R.P.R., concert de muzică populară românească dat de orchestra „Barbu Lăutaru", dirijată de Nicu Stănescu, artist emerit al R.P.R., laureat al Premiului de Stat. Soliști: Fănică Luca, artist emerit al R.P.R., laureat al Premiului de Stat, Iliuță Rudăreanu, laureat al Premiului de Stat, Ion Păturică, laureat al Festivalului Mondial de la Berlin, Maria Lătărețu, Emil Gavriș, Dan Moisescu, Ion Văduva, Constantin Urlățeanu și Ion Luță Ioviță.

Mecanizarea — factor important în creșterea producției la hectar

Convorbire cu ing. agronom VLAD CIOBANU, directorul gospodăriei agricole de stat Urleasca

INTREBARE: Cum este folosită forța mecanică de care dispune gospodăria de stat Urleasca?

RĂSPUNS: Gospodăria noastră, care are un profil agro-zootehnic, dispune de mijloace mecanice însemnate.

Noi vom reuși — datorită numărului sporit de combine de care dispunem în anul acesta — să ridicăm procentul de mecanizare a muncilor de recoltare față de anul trecut. Astfel, vom mecaniza sută la sută muncile de recoltare la culturile de păioase. La întreținerea prășitoarelor am atins un procent de mecanizare aproape dublu față de anul trecut.

Lucrul acesta are o deosebită importanță economică pentru gospodăria noastră. In primul rînd se face o economie de brațe de muncă de cca. 30 la sută ceea ce duce la o scădere direct proporțională a prețului de cost al produselor. In al doilea rînd, folosind mijloacele moderne mecanizate, se reduc în mod substanțial pierderile la recoltare, de la media obișnuită de 20 la sută pînă la 5—7 la sută.

In sfîrșit, folosirea mijloacelor mecanizate, însoțite bineînțeles de aplicarea metodelor înaintate agrotehnice și executarea acestor lucrări la timpul cel mai potrivit, duc la sporuri de recoltă care variază între 40 și 100 la sută.

Chiar în anul trecut, noi am avut, din totalul suprafeței semănate cu porumb, o tarla de 200 ha. semănată după metoda cuiburilor așezate în patrat. Pe această suprafață, unde s-au executat la timp toate lucrările, prășitul mecanic, recoltatul la timp, etc. sporul de producție a fost mai mare cu aproape 1400 kg. la ha. decît pe restul suprafeței din gospodărie.

Faptul acesta a influențat bineînțeles prețul de cost al porumbului. Socoteala aceasta e foarte simplă de făcut, dublezi producția, înjumătățești prețul.

INTREBARE: Cum s-a extins în ultimul timp mecanizarea la diferite feluri de lucrări?

RĂSPUNS: In ceea ce privește extinderea mecanizării la diferitele feluri de lucrări, v-am spus că — în ceea ce privește lucrările din campania de vară — noi anul acesta recoltăm păioasele cu combinele în proporție de 100 la sută. Anul trecut recoltam mecanizat doar în proporție de 70 la sută.

In ceea ce privește lucrările de întreținere a prășitoarelor, procentul de mecanizare a crescut de la 50 la sută cît era anul trecut, la 100 la sută, iar finul îl strîngem de asemenea mecanizat — greblat și căpițat mecanic — în proporție de 30 la sută.

Dar aceste lucrări, care se fac cu ajutorul unor mașini special construite, nu sînt singurele lucrări mecanizate care se pot executa într-o gospodărie agricolă socialistă. Mecanizatorii noștri, preocupați de problema înlocuirii muncii manuale prin munca mecanică au construit diferite dispozitive și mașini care ușurează munca oamenilor. In momentul de față se lucrează, sub supravegherea șefului de atelier mecanic Dumitru Cortez, un curățitor mecanic cu debit mare. Cu ajutorul acestui curățitor mecanic, cerealele care vin de la combină se curăță pentru a putea fi predate în bune condițiuni la baza de recepție. Construit pe baza unui schelet de batoză reformată, curățitorul are un dispozitiv prin care alimentarea se face în mod mecanic ca și umplerea sacilor. Productivitatea sa întrece cu mult cea a unui selector, avînd o capacitate de 15 vagoane în 10 ore, față de selector care curăță trei tone de cereale pe zi.

O altă lucrare care se execută în atelierele noastre, sub conducerea mecanicului controlor Vasile Rădulescu, este construirea unor ridicătoare de cereale care să poată fi adaptate la combină, în cazurile cînd există pericol de cădere la grînele crescute prea înalte.

O problemă a cărei rezolvare nu am găsit-o încă este aceea a mecanizării transportului paielor care rămîn de la combină și care se mai face manual și cu tracțiune animală. Problema aceasta este încă în studiu și noi sperăm să-i putem găsi cît de curînd soluția justă.

INTREBARE: Cum s-a pregătit pentru campania de recoltare gospodăria agricolă de stat Urleasca?

RĂSPUNS: Trebuie să spun că lucrările de reparații sînt complet terminate; toate mașinile au și fost repartizate pe secții, pe tarlale după necesitățile locului, iar locurile de arii au fost stabilite.

Pentru ca lucrările să meargă cît mai bine, noi am organizat schimburi de noapte la două brigăzi de tractoriști, cea a lui Coman Morcoșan și a lui Grozea Mitică, la lucrările de desmiriștit. Pentru combine, am asigurat fiecărei mașini un combiner cu un ajutor, care să poată lucra sub supravegherea combinerului.

In ceea ce privește sprijinul acordat altor unități socialiste din agricultură, gospodăria noastră a trimis un număr de mecanici la alte gospodării agricole de stat pentru a le fi acestora de ajutor în timpul campaniei de recoltare.

De îndată ce vom socoti că e timpul prielnic, toate mașinile vor porni să culeagă roadele bogate care au crescut în anul acesta pe ogoarele gospodăriei noastre.

Datorită bunelor pregătiri care s-au făcut, datorită muncilor de calitate executate la timpul potrivit, noi sîntem convinși că vom obține anul acesta frumoase rezultate la recoltă, care să constituie un exemplu pentru țărănimea muncitoare.

Consfătuirea mecanizatorilor fruntași din regiunea București

Duminică a avut loc în sala de festivități a Comitetului regional U.T.M. București, o consfătuire a mecanizatorilor fruntași din stațiunile de mașini și tractoare și gospodăriile agricole de stat din regiunea București, organizată de Comitetul regional U.T.M., sfatul popular regional și Comitetul sindical regional al Sindicatului muncitorilor din agricultură.

In referatul prezentat asupra realizărilor obținute de mecanizatorii din regiune în campania de primăvară tov. Gheorghe Bobocea, secretar al Comitetului regional U.T.M. București, a vorbit despre participarea tinerilor în munca de pe ogoare, subliniind că munca acestora a contribuit la succesul obținut de numeroase S.M.T.-uri și gospodării agricole de stat printre care S.M.T.-urile Grivița, Andrășești, Ciulnița, Bogdana, gospodăriile agricole de stat Chirnogi, Dragalina, Bălteni și altele.

Cei peste 40 de tineri mecanizatori fruntași, participanți la discuții, au făcut expuneri amănunțite asupra felului cum au muncit și a metodelor folosite de ei în campania de primăvară.

In încheiere, participanții la consfătuire au lansat o chemare către toți tinerii muncitori din agricultură din regiunea București, pentru a-și intensifica munca în vederea obținerii de recolte bogate.

Impotriva risipei de materiale pe șantierele de construcții

In legătură cu lipsurile Trustului de construcții nr. 2 Roman

In cursul trimestrului I al acestui an, Trustul de construcții nr. 2 Roman a înregistrat o depășire de 25 la sută a costurilor de producție stabilite prin devizele de lucrări. Această depășire a fost determinată în primul rînd de cheltuielile pentru materiale, care au fost cu 9 la sută mai mari decît cele prevăzute. Pagube de sute de mii de lei au fost pricinuite în urma nerespectării consumurilor specifice. Astfel, pe șantierul fabricii de azbociment de la Bicaz, pe șantierul de la Comănești, pe șantierul școlii agricole de la Trifești, s-au consumat în plus zeci de tone de ciment și oțel-beton, sute de metri cubi de material lemnos și alte însemnate cantități de materiale.

Toate acestea s-au răsfrînt în mod negativ atît asupra situației economice a trustului și a întreprinderilor sale, cît și asupra bunei desfășurări a aprovizionării tehnico-materiale a șantierelor. Faptele arată însă că de aici, conducerea trustului (director ing. N. Tucman, inginer-șef A. Rusei) n-a tras cuvenitele învățăminte. Și astăzi încă la această organizație de construcții se manifestă lipsuri grave în păstrarea și folosirea materialelor.

Nu poți să nu admiri soluțiile tehnice ingenioase aplicate la construcția fabricii de ciment „Congresul al XIX-lea al P.C.U.S.", mîndra înșiruire a blocurilor de locuințe în așezările muncitorești din raionul Tg. Ocna. Constructorii din Trustul nr. 2 au dovedit că pot folosi cu pricepere tehnica modernă, procedeele industriale de lucru. Cu atît mai gravă apare deci rămînerea în urmă în ceea ce privește gospodărirea șantierelor, problemă a cărei rezolvare stă la îndemîna oricărui tehnician cu simț de răspundere.

In diferite puncte ale șantierului Trifești se pot vedea colaci sau bucăți de oțel-beton răspîndite la întîmplare, în parte acoperite cu pămînt. O cantitate de 38 tone de var nestins prost adăpostită și supusă intemperiilor, s-a degradat. In depozitul de materiale domnește dezordinea: lăzile de cuie, lamele de parchet, foile de tablă sînt împărțite în trei magazii, fără să fie sortate. Trîntite fără grijă și acoperite cu alte materiale patru lăzi cu geamuri și-au prefăcut conținutul în cioburi neutilizabile. In magazie au fost stocate două tone de vopsea ignifugă, care, neîntrebuințată la timp, s-a alterat.

Aceeași nepăsare față de buna gospodărire a materialelor poate fi întîlnită la șantierul filaturii de in din Fălticeni, unde te împiedici la tot pasul de scînduri vechi, de cărămizi sparte, de grămezi de agregate acoperite cu pămînt; la depozitul central al întreprinderii nr. 205 Bacău, unde piesele de tîmplărie și parchetul sînt lăsate în aer liber și se deteriorează; la întreprinderea nr. 801 Bicaz, unde nu s-au luat măsuri pentru depozitarea într-un loc acoperit a varului descărcat din vagoanele de cale ferată.

Pierderi mari de materiale se înregistrează din cauza manipulării neraționale. Pentru a nu imobiliza vagoanele ce aduc materiale și a plăti locație, șantierul fabricii de ciment a găsit o metodă „rapidă" de descărcare: cărămizile sînt aruncate cu mîna din vagon, în grămezi nestivuite. Deșeurile ce se produc depășesc astfel 40 la sută din cantitatea totală descărcată, se blochează linia de garaj, iar zidarii sînt nevoiți să lucreze cu cărămizi sparte. Aceste grave lipsuri — de care suferă și șantierul Fălticeni — ar putea fi înlăturate prin organizarea unor echipe specializate de încărcători-descărcători, care să intervină operativ la sosirea garniturilor de vagoane și să lucreze sub îndrumarea unui maistru sau măcar a unui gestionar de materiale.

Manipulări suplimentare, care duc nu numai la un consum exagerat de manoperă, dar și la degradarea materialelor, sînt cauzate și de proasta repartiție a acestora. Intreprinderea nr. 161 a dirijat 3.000 mp. de stufit la șantierul Comănești, unde acest material nu era necesar; pentru redistribuirea lui la alte șantiere a fost nevoie de noi încărcări și descărcări, și multe panouri de stufit s-au rupt.

Organele de aprovizionare ale șantierelor nu efectuează întotdeauna cu grijă recepția, pentru a evita intrarea în depozit a unor materiale de proastă calitate. Astfel, la șantierul Abator s-a recepționat o cantitate însemnată de cherestea putredă; cofrajele confecționate din astfel de scînduri nu vor putea fi reîntrebuințate, așa cum prevăd normativele de consum.

Muncitorii din întreprinderile aparținînd Trustului nr. 2 se străduie să folosească în mod chibzuit materialele de construcții. Dar economiile pe care ei le realizează sînt zădărnicite prin pagubele pricinuite de proasta gospodărire a materialelor. Preocuparea conducerii trustului pentru înlăturarea acestor lipsuri este încă slabă și ineficace. Nu se face uz de instrumentul atît de puternic pentru combaterea risipei pe care îl constituie planificarea și urmărirea operativă a reducerii prețului de cost. Adesea — astfel ca la întreprinderea nr. 205 — propunerile pe care le fac șantierele în cadrul acestei planificări sînt nemobilizatoare, fiind aproape egale cu costurile de deviz și neținînd seama de măsurile tehnico-organizatorice prevăzute în proiectul de organizare. Evidența materialelor aflate în depozite nu corespunde cu realitatea de pe teren. Situația ar putea fi îmbunătățită dacă s-ar introduce în mod organizat fișele-limită ale consumului de materiale, care dau atît magazionerilor, cît și șefilor de echipe sau brigăzi posibilitatea să determine cantitățile de materiale efectiv consumate și economiile realizate față de deviz. In loc de aceasta, urmărirea consumului de materiale se face pe întreaga clădire, la sfîrșitul lucrărilor — adică prea tîrziu pentru a se mai putea lua măsuri de combatere a risipei.

Cheltuielile exagerate de materiale se mai datoresc, în numeroase cazuri, și proastei eșalonări a lucrărilor. Astfel, pe traseul căii ferate industriale pe care se transportă calcarul de la cariera fabricii de ciment „Congresul al XIX-lea al P.C.U.S.", cantoanele ce trebuiau construite au fost începute toate de odată, lucrările progresează încet și, în acest timp, materialele depozitate neîngrijit și nepăzite — se distrug ori sînt înstrăinate.

Lichidarea indolenței și lipsei de răspundere în gospodărirea materialelor este o datorie de cea mai mare însemnătate a tuturor constructorilor din Trustul nr. 2. Inceputul trebuie făcut prin sancționarea hotărîtă și exemplară a celor vinovați de distrugerea bunurilor poporului. Exemplul unităților bine gospodărite, cum este depozitul central al bazei de aprovizionare, trebuie generalizat la fiecare șantier. Este necesar să se facă instructaje temeinice cu organele de aprovizionare, magazionerii și gestionarii de materiale, pentru ca ei să cunoască regulile de depozitare și conservare a materialelor de diferite categorii. De asemenea, șefii de șantiere trebuie să asigure o capacitate suficientă de înmagazinare, să verifice starea amenajărilor, să treacă neîntîrziat la sortarea și folosirea materialelor risipite la punctele de lucru.

La rîndul lor, organele Ministerului Construcțiilor au datoria de a îndruma și controla mai îndeaproape activitatea trustului de construcții în direcția introducerii unui regim sever de economii. Superficialitatea de care aceste organe au dat dovadă în această privință a creat un climat prielnic pentru apariția lipsurilor de care am vorbit.

Printr-o colaborare între toți factorii interesați aceste lipsuri trebuie și pot fi lichidate. Numai în acest fel constructorii din Trustul nr. 2 își vor putea realiza în bune condiții una din principalele sarcini de producție: reducerea prețului de cost al lucrărilor.

VIRGIL CORNEA

Prima sesiune științifică a Institutului de Endocrinologie „C. I. Parhon"

La București, între 29 iunie și 2 iulie a.c. va avea loc prima sesiune științifică consacrată distrofiei endemice tireopate (gușei endemice). Prima sesiune științifică a Institutului de Endocrinologie „C. I. Parhon" de pe lîngă Academia R.P.R. va face o trecere în revistă a realizărilor obținute în decursul celor șase ani de activitate în domeniul cercetărilor de distrofie endemică tiroidiană.

La sesiune vor participa medicii endocrinologi de la centrele de combatere a gușei endemice din întreaga țară, medicii clinicilor universitare din Cluj și Iași, medicii chirurgi care activează în zonele endemice, medicii din rețeaua Ministerului Sănătății, colaboratorii Institutelor de cercetări științifice medicale ale Academiei R.P.R. și Ministerului Sănătății.

—○—

Expoziții de daruri pentru Congresul mondial al mamelor

Comisia de femei de pe lîngă sfatul popular al Capitalei a organizat o expoziție cu darurile confecționate de femeile din București pentru delegatele la Congresul mondial al mamelor. Expoziția este instalată în camera deputaților din localul sfatului popular al Capitalei.

Darurile expuse aci sînt lucrate cu măiestrie, fiind inspirate de bogata noastră artă populară.

O altă expoziție cu obiectele lucrate de femeile din întreaga țară ca daruri pentru Congresul mondial al mamelor este organizată de către Comitetul Femeilor Democrate din R.P.R. și se va deschide peste cîteva zile în localul Comitetului din strada Biserica Amzei.

—○—

Studiu monografic despre dr. Carol Davila

Secția de istoria medicinii din cadrul Centrului de organizare a ocrotirii sănătății și istoria medicinii a luat inițiativa redactării unei monografii intitulată „Dr. Carol Davila și epoca sa". Monografia este alcătuită de dr. Gabriel Barbu și va apare în cursul acestui an.

Tot în cursul acestui an va apare și o altă lucrare importantă: „Istoria asistenței medicale a muncitorilor din întreprinderile industriale".

—○—

Consfătuirea lucrătorilor comerțului de stat din Capitală

Comitetul executiv al sfatului popular al Capitalei a organizat duminică, în sala Casei Prieteniei Romîno-Sovietice, o consfătuire cu lucrătorii din comerțul de stat consacrată continuei îmbunătățiri a aprovizionării populației. La consfătuire au participat tovarășii M. Oprișan, ministrul Comerțului Interior, ing. Ștefan Bălan, președintele comitetului executiv al sfatului popular al Capitalei, Ion Preoteasa, președintele C.C. al Sindicatului Muncitorilor din Comerț.

Tov. C. Boronet, vicepreședinte al comitetului executiv al sfatului popular al Capitalei, a prezentat un referat despre realizările obținute în urma aplicării Hotărîrii C.C. al P.M.R. și a Consiliului de Miniștri cu privire la trecerea la comerțul desfășurat.

La discuțiile pe marginea referatului au participat peste 30 de participanți la consfătuire. Vorbitorii au făcut propuneri în vederea aprovizionării oamenilor muncii cu mărfuri în cantități sporite, de bună calitate și într-un sortiment cît mai variat.

In încheierea consfătuirii a vorbit tov. J. Podoleanu, prim locțiitor al ministrului Comerțului Interior. (Agerpres)

—○—

La culeș de căpșuni

PITEȘTI (de la corespondentul nostru). O dimineață senină de iunie. La plantația de căpșuni a fermei horticole „Merișani" despărțită de o pădure de pomi de apele Argeșului se culege prima recoltă. Recoltarea cere însă multă atenție, deoarece fructele trebuie așezate în lădițe, nevătămate și cu cozi.

Cortul de lîngă poartă începe să se umple de lădițe. Camionul fabricii „Fulgerul" din București pleca mereu încărcat, căci se lucrează cu spor. Pînă în prezent, s-au transportat la București 2000 kg. căpșuni mai mult decît planul anual de producție. Dar recolta nu s-a terminat. Ferma horticolă „Merișani" va reuși să livreze în acest an de două ori și ceva mai multe căpșuni decît i s-a planificat.

Din primele zile primăvăratice, brigada condusă de Gh. Ghinea a prășit cultura de patru ori. Impotriva cărăbușilor de mai s-au împrăștiat importante cantități de nitroxan. Aceasta explică recolta bogată de căpșuni.

—○—

Turneul Teatrului secuesc de Stat

TG. MUREȘ (de la corespondentul nostru). Colectivul Teatrului secuesc de Stat din Tg. Mureș, în cursul acestei stagiuni, pe lîngă premierele și spectacolele prezentate pe propria scenă, a vizitat în cadrul turneelor un mare număr de orașe și sate din regiune și întregul Ardeal. Colectivul de actori al Teatrului secuesc s-a întors nu de mult din turneul de 28 de zile făcut în raioanele Gheorghieni și Ciuc.

La 24 iunie, Teatrul secuesc a început noul turneu, în cadrul căruia vizitează orașele Reghin, Odorhei, Sovata, din Regiunea Autonomă Maghiară, precum și localitățile Deva, Hunedoara, Petroșani, Lupeni, Simeria, Orașul Stalin, Sighișoara, Uioara, Aiud, Cîmpia Turzii, Dej, Bistrița și alte orașe ardelene.

In cadrul turneului va fi prezentată drama istorică „Facla", scrisă de dramaturgul maghiar Illyes Gyula, de două ori laureat al premiului Kossuth.

Cărți pentru copii și tineret

V. Maiakovski: CE E BINE ȘI CE E RĂU — în românește de Nina Cassian — ediția a II-a — 16 pagini — 30 bani.

V. Maiakovski: CE SĂ FIU? — în românește de Nina Cassian — ediția a II-a — 30 pagini — 35 bani.

I. Manoliu-Mircești: DA-MI UN MĂR — 32 pagini — 50 bani.

I. Mazuruk: AVIAȚIA NOASTRĂ —144 pagini — 2 lei.

C. Șorodoc: VREMEA ȘI RECOLTA (Colecția „Știința învinge") — 112 pagini — 1,55 lei.

După o jumătate de veac

Intîlnire cu foști matrozi de pe „Potemkin"

CONSTANȚA. — S-a împlinit o jumătate de veac de cînd, la 25 iunie 1905, a debarcat în portul Constanța echipajul crucișătorului „Potemkin", prima unitate importantă a trupelor țariste care s-a răsculat și a trecut de partea revoluției. Acest eveniment a intrat în istorie ca o pildă vitejească de luptă pentru libertate.

Marinari ai Flotei Maritime Militare a R.P.R. și alături de ei numeroși locuitori ai orașului Constanța au aniversat acest eveniment cu prilejul întîlnirii pe care au avut-o sîmbătă seara, în sala de festivități a cazinoului, cu cinci dintre foștii matrozi de pe „Potemkin".

Așezați pe două rînduri, marinarii întîmpină în capul scării pe potemkiniștii care sosesc. In această zi potemkiniștii au îmbrăcat uniforma Flotei Maritime Militare a U.R.S.S. Chipiele lor poartă inscripția legată de atîtea tradiții glorioase: „Flota Mării Negre".

Zeci de mîini se întind spre bătrînii potemkiniști, care salută marinărește. Toată sala, în picioare, ovaționează: „Ura! pentru Flota Mării Negre, Ura! pentru potemkiniști!"

Emoția în sală e nestăpînită. Toți, tineri și vîrstnici, așteaptă cu nerăbdare ca bătrînii matrozi să înceapă a-și depăna firul amintirilor anului revoluționar 1905, amintirile luptelor revoluționare pe care le-au dus de atunci încoace, alături de muncitorii români în diferite colțuri ale țării.

Intîlnirea este deschisă de ofițerul Tudor Simion, care vorbește despre revoluția rusă din 1905—1907, despre răscoala marinarilor de pe „Potemkin".

Aplauzele puternice ale marinarilor din sală salută apoi cuvintele electricianului Zahar Kulikov, care vorbește cu căldură despre primirea frățească pe care muncitorii, populația orașului Constanța au făcut-o în 1905 marinarilor potemkiniști. El a amintit despre anii întunecați pe care i-au străbătut membrii echipajului, rămași în România burghezo-moșierească, hărțuiți de poliție, socotiți pretutindeni „instigatori". Astăzi, Zahar Kulikov este deputat în sfatul popular al orașului Ploești și trăiește o viață liberă, înconjurat de stima și dragostea oamenilor muncii.

Vorbește apoi lunarul Mihail Bogomolov, care evocă viața marinarilor pe „Potemkin", o viață de munci istovitoare și cazne. El vorbește cu emoție despre clipa în care steagul roșu al revoluției s-a înălțat pe catargul crucișătorului.

Cuvintele potemkiniștilor sînt acoperite de ropotele de aplauze ale marinarilor din sală. In numele lor, ofițerul Iosif Pricop exprimă respectul și dragostea pe care marinarii flotei noastre le poartă marinarilor sovietici, hotărîrea lor de a urma pilda vitejească, tradițiile glorioase ale marinarilor ruși și sovietici, de a-și ridica necontenit pregătirea de luptă și politică.

La sfîrșitul întîlnirii a rulat filmul „Crucișătorul Potemkin".

(Agerpres)

S P O R T

Echipele masculină și feminină ale R. Cehoslovace campioane europene la volei

Atmosfera sărbătorească care a domnit tot timpul pe terenurile din parcul sportiv Dinamo a culminat duminică seara, cînd a avut loc solemnitatea de închidere și decernare a premiilor.

Primul a vorbit Al. Gruia, secretarul comisiei de organizare, care a dat citire clasamentelor oficiale ale campionatelor. La fete, titlul de campioană europeană a revenit echipei R. CEHOSLOVACE. După înmînarea cupei și premiilor, Bohumila Valașkova, căpitana echipei R. Cehoslovace, a înălțat drapelul de stat al țării sale. Au fost premiate apoi echipele feminine ale U.R.S.S. și R.P. Polone care au ocupat locurile II și respectiv III.

Din nou se înmînează cupe și premii și se cîntă imnul R. Cehoslovace. De data aceasta e rîndul lui Karel Laznicka să înalțe drapelul țării sale, pentru titlul de campioni europeni, cucerit de voleibaliștii cehoslovaci. Echipa R.P.R. este premiată pentru locul II, iar cea a R. P. Bulgaria pentru locul III.

„In numele Federației Internaționale — a spus apoi Paul Libaud, președintele Federației Internaționale de Volei — adresez cele mai calde felicitări comisiei de organizare și comisiei centrale de volei, pentru modul perfect în care a fost organizat cel de al IV-lea Campionat european masculin și feminin de volei, precum și pentru căldurosa primire rezervată tuturor participanților".

A vorbit apoi Ion Vaida, președintele comisiei de organizare a campionatelor, despre nivelul ridicat al întîlnirilor și despre întărirea prieteniei între sportivii țărilor participante.

E seară tîrziu. Pînă departe răzbat acordurile imnului de stat al R. P. Romîne, în timp ce căpitanii echipelor țării noastre, Rodica Sădeanu și Ștefan Roman, coboară drapelul țării organizatoare a celui de al IV-lea Campionat european de volei, — Republica Populară Romînă.

Turneul final al echipelor masculine. După un meci echilibrat în care puterea de luptă și-a spus pînă în cele din urmă cuvîntul, echipa **R.P. Polone** a întrecut cu 3—1 (10—15; 15—13; 15—5; 16—14) pe cea a **R. P. F. Iugoslavia.** Meciul a fost interesant, îndeosebi prin prizma evoluției scorului în fiecare set.

Mult disputată a fost întîlnirea dintre echipele **R.P. Ungare** și **Franței.** Ambele echipe au jucat cu multă voință, oferind un spectacol frumos și interesant. Echipa R. P. Ungare a cucerit victoria cu 3—2 (6—15; 15—11; 12—15; 15—7; 15—10), după o luptă dîrză și de un bun nivel tehnic.

Meciul dintre **R. Cehoslovacă** și **R.P. Bulgaria** era așteptat cu cea mai mare nerăbdare dat fiind că el avea caracterul unei adevărate finale. Meciul a fost la un nivel tehnic înalt însă n-a corespuns din punctul de vedere al spectaculozității. Echipa bulgară, obosită în urma eforturilor depuse cu o zi înainte în meciul cu U.R.S.S., n-a mai putut lupta cu aceeași ardoare cu care eram obișnuiți și a fost depășită de jocul foarte precis și tehnic al echipei R. Cehoslovace. Scor final: 3—0 (15—8; 15—5; 15—11) pentru R. Cehoslovacă.

Cea ce a lipsit meciului dintre R. Cehoslovacă și R.P. Bulgaria a oferit din plin meciul următor, dintre echipele **R.P. Romîne** și **U.R.S.S.**, meci în care ambele echipe au practicat un joc de înalt nivel tehnic și tactic, care a entuziasmat mii de spectatori prezenți în tribunele stadionului. Voleibaliștii noștri au jucat excepțional reușind la capătul unei dispute dîrze să întrecă echipa bine pregătită a U.R.S.S. Lupta care s-a dat pentru victorie a durat mai bine de două ore. Numai setul patru de pildă, a durat 60 minute, schimbîndu-se serviciul de nenumărate ori. Puterea de luptă a echipei noastre, în care au jucat Ponova, Roman, Crivăț, Nicolau, Mihăilescu, Rusescu, Răducanu, a hotărît în cele din urmă victoria în favoarea noastră la scorul de 3—1 (9—15; 15—13; 15—6; 15—13). Această victorie a făcut ca echipa noastră să ocupe locul II în clasamentul final.

STAN VLAD

CLASAMENTE FINALE

— Masculin —

1.	R. Cehoslovacă	7	6	1	20: 5	6
2.	R. P. Romînă	7	5	2	18:11	5
3.	R. P. Bulgaria	7	5	2	16:12	5
4.	U.R.S.S.	7	4	3	16:12	4
5.	R. P. F. Iugoslavia	7	3	4	15:16	3
6.	R. P. Polonă	7	3	4	12:15	3
7.	R. P. Ungară	7	2	5	9:19	2
8.	Franța	7	0	7	5:21	0

Pe locurile următoare s-au clasat: 9. Italia; 10. R. P. Albania; 11. Finlanda; 12. Belgia; 13. Austria; 14. Egipt.

— Feminin —

1.	R. Cehoslovacă	5	5	0	15: 6	5
2.	U.R.S.S.	5	4	1	14: 4	4
3.	R. P. Polonă	5	3	2	12:10	3
4.	R. P Romînă	5	2	3	8:11	2
5.	R. P. Bulgaria	5	1	4	9:13	1
6.	R. P. Ungară	5	0	5	1:15	0

ȘTIRI

● La ștrandul Tineretului din Capitală s-a desfășurat luni al doilea joc dintre echipele selecționate de polo pe apă ale orașelor București și Belgrad. Meciul a fost urmărit cu un interes deosebit de un mare număr de spectatori și s-a încheiat cu scorul de 4—3 (1—1) în favoarea echipei iugoslave.

● Pe stadionul „Tractorul" din Orașul Stalin s-a desfășurat duminică dubla întîlnire internațională de handbal dintre echipele selecționate ale R.P.R. și R. P. Polone. Handbaliștii din cele două țări și-au împărțit victoriile. La băieți au cîștigat handbaliștii polonezi cu scorul de 6—4 (5—3), iar la fete echipa R.P.R. s-a dovedit superioară, terminînd învingătoare cu 6—1 (3—1).

● La 26 iunie s-a desfășurat în orașul Keringsdorf întîlnirea internațională de haltere dintre echipele selecționate ale R.P.R. și R.D. Germane. Halterofilii germani au obținut victoria cu 4-3.

○ Miercuri după amiază va începe la baza hipică din Capitală, str. Știrbei Vodă, concursul internațional de călărie la care și-au anunțat participarea echipele U.R.S.S., R.P. Ungare, R.P.F. Iugoslavia, Suediei și R.P.R. Timp de 6 zile amatorii de sport din Capitală vor avea prilejul să urmărească întreceri la probele de obstacole, dresaj, vînătoare, viteză și altele. Pînă în prezent au sosit în Capitală echipele U.R.S.S., R.P. Ungare și R.P.F. Iugoslavia.

● Pe stadionul Rasunda din Stockholm s-a disputat la 26 iunie întîlnirea internațională de fotbal dintre echipele reprezentative ale Uniunii Sovietice și Suediei. Fotbaliștii sovietici au repurtat o victorie strălucită cu scorul de 6—0.

● La Moscova, pe stadionul „Dinamo", s-au întîlnit reprezentativele secunde ale U.R.S.S. și Suediei. Fotbaliștii sovietici au obținut victoria cu scorul de 6—1 (5—0).

● Duminică s-a disputat la Sofia jocul internațional de fotbal dintre echipele R. P. Polone și R. P. Bulgaria. Intîlnirea s-a terminat cu rezultatul de 1—1 (1—0).

● Intr-un joc amical de fotbal, disputat la Belgrad, echipa R. P. F. Iugoslavia a terminat la egalitate (0—0) cu echipa Elveției. (Agerpres)

Informații „Pronosport"

Iată cum arată un buletin Pronosport cu 12 rezultate exacte la concursul nr. 25 din etapa din 26 iunie 1955.

I.	R.P.R. — R. P. Polonă (handbal masculin)	2
II.	R.P.R. — R. P. Polonă (handbal feminin)	1
III.	R.P. Bulgaria (A) — R.P. Polonă A) fotbal	x
IV.	R.P. Polonă(B)—R.P. Bulgaria(B) fotbal	x
V.	Locomotiva Tg. Mureș — Fl. Roșie Arad	2
VI.	Avîntul Reghin — Știința Cluj	x
VII.	Fl. Ploești — Dinamo București (tineret)	x
VIII.	Minerul Petroșani — Știința Timișoara	1
IX.	Locomotiva Iași — Știința Iași (juniori)	1
X.	Progresul Focșani — Dinamo Bacău (jun.)	1
XI.	Locomotiva Constanța — Fl. Moreni (j.)	1
XII.	Voința Focșani—Fl. 1 Mai Ploești (jun.)	2

La acest concurs au fost depuse aproximativ 570.000 buletine.

★

In urma trierii celor 572.392 buletine depuse la concursul Pronosport nr. 25 etapa din 26 iunie au fost găsite 18 buletine cu 11 rezultate exacte, 353 buletine cu 10 rezultate exacte, 3250 buletine cu 9 rezultate exacte. Omologarea concursului are loc azi după amiază.

★

Meciul V — Flamura Roșie R.P.R. — Spartac R.P.B. din programul de duminică 3 iulie se anulează deoarece se va disputa sîmbătă.

Răspunsurile lui V. M. MOLOTOV
la o conferință de presă la San Francisco

SAN FRANCISCO 27 (Agerpres). — TASS transmite: La 25 iunie s-a organizat, pentru corespondenții americani și străini aflați la San Francisco, o conferință de presă în cadrul căreia V. M. Molotov a răspuns la întrebările ce i-au fost puse.

Iată întrebările corespondenților și răspunsurile lui V. M. Molotov.

INTREBARE: (Paul Rankin, corespondentul agenției REUTER): Domnule Molotov, se intenționează oare ca la conferința de la Geneva să fie discutat fondul problemei Germaniei; ați putea să ne faceți cunoscut punctul dvs. de vedere în legătură cu posibila unificare a acestei țări și orice eventuale propuneri ale dvs. privitoare la neutralizarea ei?

RĂSPUNS: Știți bine că Uniunea Sovietică este pentru reunificarea Germaniei. Firește, pentru o reunificare pe baze pașnice și democratice.

In ceea ce privește conferința de la Geneva se știe că ordinea de zi a acestei conferințe va fi fixată de înșiși șefii guvernelor. Toți vom aștepta cu mare interes felul în care va fi examinată o problemă sau alta și printre altele problema de care vorbea dl. Rankin.

INTREBARE: (Walter Kerr, corespondentul ziarului „NEW YORK HERALD TRIBUNE"): Domnule ministru, au ajuns toate cele patru puteri la înțelegerea clară a faptului că conferința de la Geneva nu va dura mai mult de o săptămînă?

RĂSPUNS: Problema duratei conferinței de la Geneva a fost discutată și s-a hotărît ca conferința să nu fie limitată dinainte la un anumit număr de zile. Conferința însăși va arăta de cît timp va fi nevoie.

INTREBARE: (Joseph Lash, corespondentul ziarului „NEW YORK POST"): Domnule ministru al Afacerilor Externe, în cuvîntarea dvs. de miercuri ați declarat că obligația Organizației Națiunilor Unite este de a rezolva cît mai curînd posibil problema Taivanului. Înseamnă oare aceasta că dacă Organizația Națiunilor Unite va adopta vreo hotărîre care nu ar corespunde actualei poziții a Uniunii Sovietice și Republicii Populare Chineze, Uniunea Sovietică va respecta o asemenea hotărîre?

RĂSPUNS: Organizația Națiunilor Unite își cunoaște bine locul în asemenea probleme care au o mare însemnătate internațională.

In ceea ce privește problema insulei Taivan și a insulelor chineze de coastă, cred că o mare importanță are propunerea primului ministru al Republicii Populare Chineze, Ciu En-lai, cu privire la tratative directe între China și Statele Unite. Asemenea tratative ar fi utile și ele sînt în interesul întăririi păcii. Or, în aceasta sînt interesate toate popoarele.

INTREBARE: (Paulina Frederik, de la „NATIONAL BROADCASTING COMPANY"): Domnule ministru, problema Formozei, va fi discutată la conferința de la Geneva?

RĂSPUNS: Am mai spus că nu s-a fixat nici un fel de ordine de zi pentru conferință; aceasta îi privește pe șefii guvernelor celor patru state.

INTREBARE: (Garnet Horner, corespondentul ziarului „WASHINGTON EVENING STAR"): Ați putea da anumite informații în legătură cu atacarea avionului american, despre care vorbea ieri dl. Dulles?

RĂSPUNS: Am fost informat ieri despre acest incident de către dl. Dulles. A fost ceva nou pentru mine, deoarece ieri nu aveam încă informații în această chestiune. Imediat ce voi căpăta informațiile corespunzătoare voi lua legătură cu dl. Dulles în această problemă.

INTREBARE: (Edward P. Morgan, „AMERICAN BROADCASTING COMPANY"): Domnule ministru, considerați oare că în cursul acestei săptămîni la San Francisco s-a realizat ceva în privința stabilirii unei înțelegeri mai bune între Est și Vest? Dacă da, ce anume s-a realizat?

RĂSPUNS: Cred că la San Francisco am obținut rezultate pozitive în urma întîlnirilor și contactelor care au avut loc în această perioadă. Ar fi greu să se vorbească de anumite probleme concrete în legătură cu aceasta, deoarece întîlnirile și contactele s-au referit la foarte multe probleme.

INTREBARE: (Chakmers Roberts, corespondentul ziarului „WASHINGTON POST AND TIMES HERALD"): Miniștrii occidentali se situează pe cît se pare pe poziția că la Geneva nu trebuie să se întreprindă eforturi pentru reglementarea problemelor în fond, ci trebuie să fie examinată numai problema procedurii viitoarelor tratative. Pentru Uniunea Sovietică este oare acceptabilă această poziție?

RĂSPUNS: Pot să spun că în legătură cu conferința de la Geneva se formulează păreri diferite și dorințe diferite. Aceasta este de asemenea o problemă care-i privește pe șefii guvernelor și ei singuri trebuie să examineze și să rezolve aceste probleme.

INTREBARE: (Frank Carpenter de la agenția ASSOCIATED PRESS): Care este, domnule Molotov, reacția dvs. la cuvîntarea de ieri a d-lui Dulles?

RĂSPUNS: Dl. Dulles a expus poziția Statelor Unite ale Americii. Cu două zile înainte eu am expus poziția Uniunii Sovietice. Iată ce pot să spun în momentul de față.

INTREBARE: (A. Mezerik, corespondentul ziarului londonez „DAILY MIRROR"): Domnule ministru, Uniunea Sovietică intenționează oare să ridice în mod oficial problema Taivanului în Organizația Națiunilor Unite?

RĂSPUNS: În prezent nu se discută această problemă.

INTREBARE: (Krishna Balaraman, corespondent indian din Madras): Ați putea face o apreciere asupra situației militare din regiunea Formozei? Considerați că această situație se înrăutățește sau nu?

RĂSPUNS: Consider că situația din regiunea Taivanului, pe care o numiți Formoza, este o situație care ascunde în sine o primejdie cu caracter militar, o primejdie de încălcare a păcii. Cred că în momentul de față nu există o înrăutățire a situației, însă primejdia nu a dispărut.

INTREBARE: (d-na Vera Dean de la „ASOCIAȚIA DE POLITICA EXTERNĂ"): Domnule Molotov, ați putea să ne dați amănunte despre sistemul de securitate europeană propus de dvs. și să ne spuneți de asemenea în ce măsură se aseamănă acest sistem cu propunerea d-lui Pinay privind acordurile interregionale între sistemele regionale de securitate?

RĂSPUNS: Sistemul de securitate colectivă în Europa a fost propus de Uniunea Sovietică încă la începutul anului trecut. Esența acestui sistem constă în aceea că el trebuie să asigure securitatea tuturor statelor europene, indiferent de deosebirile dintre sistemele lor sociale. Se ține seama totodată că la un asemenea sistem de securitate colectivă europeană ar putea să participe în prezent cele două părți ale Germaniei, atît Republica Democrată Germană cît și Republica Federală Germană. După unificarea Germaniei, la acest sistem ar participa Germania unificată. Măsura în care un asemenea sistem se va deosebi de cel propus de dl. Pinay este un lucru care trebuie studiat. În proiectul sovietic de sistem de securitate colectivă în Europa principalul constă în a pune capăt problemei blocurilor militare în Europa, blocurilor militare ale unor state împotriva altor state. Țelul acestui proiect este de a asigura pacea și securitatea pentru toate țările Europei.

INTREBARE: (Lurry Lesuer, corespondentul societății de radiotelevizIune „COLUMBIA BROADCASTING SYSTEM"): Domnule ministru, delegația sovietică la Geneva va fi condusă de premierul Bulganin?

RĂSPUNS: Da, desigur.

INTREBARE: (James Reston, observatorul ziarului „NEW YORK TIMES"): Sir, îngăduiți-mi să vă pun două întrebări. În primul rînd, la noi se manifestă în momentul de față un mare interes pentru ceea ce, după părerea noastră, reprezintă o mare schimbare în politica externă sovietică, în special față de Iugoslavia, Austria și Germania. Prin ce se poate explica aceasta? Și a doua întrebare — cînd spuneți că sînteți pentru unificarea Germaniei pe baze pașnice și democratice vă referiți la extinderea acelui sistem care domnește în prezent în Germania răsăriteană asupra întregii Germanii?

RĂSPUNS: În ce privește prima întrebare, voi răspunde pe scurt. Dacă dl. Reston va lua cunoștință mai amănunțit de desfășurarea evenimentelor, el va vedea că măsurile pe care le ia Uniunea Sovietică în prezent în domeniul politicii externe reprezintă o evoluție consecventă a politicii sale externe, politica de întărire a păcii pe care Uniunea Sovietică o duce în mod statornic.

În legătură cu cea de a doua întrebare. În ce privește propunerile noastre, propunerile Uniunii Sovietice, referitoare la reunificarea Germaniei avem următorul punct de vedere. Asupra Germaniei unificate nu urmează, desigur să se extindă regimul existent în prezent în Germania răsăriteană, după cum nu urmează să se extindă regimul existent în Germania occidentală. Ce anume regim urmează să fie și va fi în Germania unificată, este o problemă pe care trebuie s-o rezolve poporul german însuși în cadrul unor alegeri libere pe întreaga Germanie.

Am avut la dispoziție o jumătate de oră. Am epuizat acest timp. Îngăduiți-mi să vă mulțumesc pentru atenția acordată.

INTREBARE (Paul Rankin, corespondentul agenției REUTER): Ați vorbit despre un sistem de securitate europeană care trebuie să cuprindă toate statele europene. Sînteți adeptul propunerii doctorului Adenauer că S.U.A. și Canada trebuie să fie membre cu drepturi depline ale unui asemenea sistem?

RĂSPUNS: După cum ne-am mai pronunțat anterior, nu ne îndoim de fel că Statele Unite ale Americii ar putea participa la sistemul european de securitate colectivă, dacă vor dori acest lucru.

În încheiere, corespondenții au mulțumit pentru conferința de presă.

Declarația comună
a președintelui Consiliului de Miniștri al Poloniei, J. Cyrankiewicz, și a primului ministru al Indiei, J. Nehru

VARȘOVIA 26 (Agerpres). — P.A.P. transmite: La 25 iunie a avut loc la Varșovia semnarea unei declarații comune a președintelui Consiliului de Miniștri al Republicii Populare Polone, Josef Cyrankiewicz, și a primului ministru al Indiei, Jawaharlal Nehru.

Din partea Poloniei, la semnarea declarației comune au fost de față: Boleslaw Bierut, prim secretar al Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Unit Polonez; Aleksander Zawadski, președintele Consiliului de stat al Republicii Populare Polone; Konstantiny Rokossowski, mareșal al Poloniei; Hilary Minc și Zenon Novak, prim vicepreședinți ai Consiliului de Miniștri; Edward Ochab și Franciszek Mazur, secretari ai Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Unit Polonez; Franciszek Jozwiak și Tadeusz Gede, vicepreședinți ai Consiliului de Miniștri; Marian Naszkowski, locțiitor al ministrului Afacerilor Externe și alții.

Din partea indiană, la semnarea declarației comune au fost de față: K.P.S. Menon, ambasadorul Republicii India în Republica Populară Polonă; A. Hussein, șeful departamentului pentru Europa din Ministerul Afacerilor Externe; fiica lui Jawaharlal Nehru — Indira Gandhi, delegația de ziariști indieni care se află în Republica Populară Polonă.

Au fost de asemenea de față reprezentanți ai presei polone și străine.

★

VARȘOVIA 27 (Agerpres). — P.A.P. transmite: După cum s-a mai anunțat, președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Populare Polone, Josef Cyrankiewicz și primul ministru al Republicii India, Jawaharlal Nehru, au semnat la 25 iunie la Varșovia următoarea declarație comună:

La invitația guvernului polonez, primul ministru al Republicii India, Jawaharlal Nehru, a vizitat Polonia. În timpul vizitei sale la Varșovia, primul ministru Nehru a avut convorbiri cu președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Populare Polone și cu alți membri ai guvernului polonez. Aceste convorbiri au arătat că cele două guverne sînt pătrunse de năzuința spre pace și de voința de a o sprijini. Aceste convorbiri au îmbrățișat numeroase probleme care prezintă un interes comun pentru cele două țări, precum și probleme largi de însemnătate internațională referitoare la cele două state. Printre problemele discutate a fost de asemenea problema Indochinei, unde atît Polonia cît și India colaborează în comisiile internaționale, la fel cum au colaborat înainte în comisia internațională din Coreea. Primii miniștri salută această colaborare a celor două țări în numele cauzei păcii și reglementării problemelor dificile pe calea tratativelor.

Relațiile dintre Polonia și India au fost și rămîn prietenești și între ele nu există probleme sau chestiuni litigioase. În ultimul timp între țările noastre a fost încheiat un acord comercial care contribuie la dezvoltarea relațiilor comerciale între ele. Cei doi prim miniștri își exprimă speranța că aceste relații se vor dezvolta și pe viitor în interesul comun al celor două țări și că pe viitor vor avea loc noi contacte și se va colabora în domeniile economic și cultural.

Cei doi prim miniștri aprobă pe deplin și adoptă cele cinci principii, care au și fost adoptate de o serie de țări și se vor călăuzi după ele în relațiile lor reciproce. Aceste cinci principii sînt următoarele:

1. Respectarea reciprocă a integrității teritoriale și suveranității;

2. Neagresiune;

3. Neamestec reciproc în treburile interne, sub orice motiv, fie el de ordin economic, politic sau ideologic;

4. Egalitate și avantaj reciproc, și

5. Coexistența pașnică.

Primii miniștri sînt deosebit de îngrijorați de situația din Indochina și de noile dificultăți care s-au ivit în statele Indochinei în îndeplinirea acordurilor de la Geneva. Ei își exprimă părerea că, în interesul păcii, nu numai în Indochina, ci în general în Extremul Orient și în întreaga lume esențialul este ca acordurile de la Geneva să fie îndeplinite pe deplin de către țările interesate și ca alegerile să aibă loc în conformitate cu prevederile acordurilor. În felul acesta, independența acestor țări ale Asiei de sud-est va fi asigurată și relațiile dintre ele se vor întemeia pe baze sănătoase.

Cei doi prim miniștri își exprimă satisfacția că au avut prilejul să ducă convorbiri personale și să facă schimb de vederi în problemele care prezintă pentru ei un interes comun. Ei sînt convinși că rezultatele tratativelor vor servi la consolidarea continuă a relațiilor dintre cele două țări și vor sluji astfel cauzei păcii în întreaga lume.

Sesiunea jubiliară a O. N. U. și-a încheiat lucrările

SAN FRANCISCO 26 (Agerpres). — TASS transmite: În ședința din dimineața zilei de 24 iunie a sesiunii jubiliare a O.N.U., primul a luat cuvîntul Pearson, ministrul Afacerilor Externe al Canadei. Relevînd rolul Organizației Națiunilor Unite în relațiile internaționale, reprezentantul Canadei a declarat că nu trebuie să ne dedăm unui „super-optimism" în legătură cu O.N.U. ca „organizație internațională a păcii". Pearson a relevat că în cursul ultimilor zece ani O.N.U. „a urmărit mai curînd evenimentele decît le-a dirijat". În încheiere, Pearson a declarat că înlăturarea primejdiilor și neîncrederii existente poate fi obținută numai cu ajutorul „colaborării active și prietenești... scop pentru care anume există Organizația Națiunilor Unite".

Secretarul de stat al S.U.A., Dulles, care a luat cuvîntul în ședința de dimineață, a consacrat discursul său elogierii politicii duse de Statele Unite în cursul ultimilor ani, fără a spune ceva nou și necunoscut pînă în prezent. În cercurile ziaristice de la O.N.U. se relevă că discursul conducătorului delegației americane nu a oferit răspunsul la propunerile guvernului sovietic din 10 mai în problemele reducerii armamentelor, interzicerii armei atomice și înlăturării primejdiei unui nou război. Aceste cercuri subliniază de asemenea că discursul lui Dulles nu a cuprins un răspuns la problemele ridicate în cuvîntarea rostită la 22 iunie de conducătorul delegației U.R.S.S., V. M. Molotov.

A urmat apoi la cuvînt V. David, conducătorul delegației R. Cehoslovace, ministru al Afacerilor Externe.

Reprezentantul S.U.A., a spus conducătorul delegației cehoslovace, a considerat necesar să repete în discursul său, afirmațiile inadmisibile cu privire la țările de democrație populară. Este regretabil că la sesiunea noastră jubiliară au avut loc asemenea atacuri, care servesc numai scopurilor războiului rece, scopurilor care contravin sarcinilor și țelurilor O.N.U. Poporele Cehoslovaciei, a căror libertate și independență nu a fost încă niciodată atît de deplină ca în prezent, nu vor permite nimănui să se amestece în treburile lor interne.

Poporul cehoslovac, trăind alături de Germania, a continuat V. David, este vital interesat în reglementarea problemei germane. Cehoslovacia are relații de prietenie cu Republica Democrată Germană și este gata să normalizeze relațiile ei cu Republica Federală Germană.

Reprezentantul Cehoslovaciei a semnalat existența unor lipsuri esențiale în activitatea O.N.U. în cursul ultimilor 10 ani. Anumite țări ocolesc și încalcă principalele prevederi ale Cartei O.N.U. pentru scopurile lor înguste și caută să transforme organizația într-o unealtă a politicii lor.

Cehoslovacia a depus totdeauna eforturi pentru întărirea O.N.U., a spus V. David, de aceea nu ne putem împăca cu situația anormală ca în O.N.U., și mai ales în Consiliul de Securitate, să lipsească una din cele cinci mari puteri — Republica Populară Chineză, care reprezintă poporul chinez de 600 milioane.

Delegatul Cehoslovaciei și-a exprimat speranța că prin întreaga sa activitate viitoare O.N.U. va contribui la stabilirea unor relații de prietenie între toate popoarele, la consolidarea păcii și securității păcii în lumea întreagă.

Delegatul Indoneziei, Tjondronegoro Sudjarvo, a consacrat o mare parte a cuvîntării sale problemelor mișcării de eliberare națională în țările coloniale și dependente și a chemat pe delegați să țină seama de trezirea conștiinței naționale a popoarelor din Asia și Africa.

„Lupta acestor popoare pentru libertate și independență, pentru dreptate socială și progres... este o problemă care frămîntă popoarele Asiei și Africii, a declarat el... Cea mai bună cale pentru a ridica prestigiul O.N.U. în lume este rezolvarea satisfăcătoare și cît mai grabnică a problemelor coloniale". El a arătat că noua Asie trebuie să fie apreciată în mod realist. Primul rezultat al acestui nou mod de apreciere, a arătat delegatul Indoneziei, trebuie să fie admiterea Republicii Populare Chineze în O.N.U.

Sudjarvo a chemat toate țările să facă să renvie „spiritul Cartei O.N.U." — spiritul colaborării pașnice între state, al înțelegerii reciproce în interesul păcii.

În ședința din după amiaza zilei de 24 iunie a sesiunii jubiliare a O.N.U. au luat cuvîntul reprezentanții Uruguayului, Egiptului, Afganistanului, Boliviei, R.S.S. Ucrainene, Arabiei Saudite, Salvadorului și Indiei.

L. F. Palamarciuk, conducătorul delegației R.S.S. Ucrainene, ministru al Afacerilor Externe al R.S.S. Ucrainene, a subliniat în cuvîntarea sa că apelul cuprins în Carta O.N.U. către toate statele de a da dovadă de toleranță și de a trăi în pace între ele nu face decît să confirme că principiul coexistenței pașnice este unul din principiile fundamentale ale O.N.U. L. F. Palamarciuk a atras atenția delegațiilor asupra importanței propunerilor guvernului sovietic, expuse la sesiunea jubiliară, cu privire la principalele probleme internaționale ale păcii și securității, ale colaborării internaționale și creării unei atmosfere de încredere.

Ministrul Afacerilor Externe al Egiptului, Fawzi, a salutat în cuvîntarea sa „recentele eforturi" ale marilor puteri de a soluționa pe calea tratativelor divergențele existente între ele. El a chemat statele membre ale O.N.U. la o colaborare și mai activă și la soluționarea problemelor litigioase pe calea tratativelor, ceea ce „ar contribui la crearea unei atmosfere de încredere reciprocă". Delegatul egiptean a declarat că Organizația Națiunilor Unite trebuie să-și concentreze eforturile asupra rezolvării unor probleme importante, ca problema dezarmării, problema creării unui sistem de securitate colectivă și problema primirii de noi membri.

În ședința de după amiază ultimul a luat cuvîntul reprezentantul Indiei, Menon, care și-a exprimat speranța în succesul conferinței conducătorilor celor patru puteri. Menon a fost ultimul dintre conducătorii delegațiilor celor 60 de state-membre ale O.N.U., care a luat cuvîntul.

În ședința din seara zilei de 24 iunie a sesiunii jubiliare a O.N.U. a luat cuvîntul fostul președinte al S.U.A., Truman, invitat la sesiune. În discursul său, Truman a menționat că în prezent există semne că între marile puteri se poate ajunge la „o mai mare înțelegere reciprocă". Truman s-a pronunțat în sprijinul propunerii cu privire la ducerea pe viitor de tratative și organizarea de conferințe între marile puteri.

În ședința din seara zilei de 24 iunie, Philipp Cardon, directorul general al Organizației pentru problemele agriculturii și alimentației, a luat cuvîntul în numele conducătorilor organismelor speciale din cadrul O.N.U.

★

SAN FRANCISCO 27 (Agerpres). — Corespondentul special al agenției TASS transmite: La 26 iunie sesiunea jubiliară a Organizației Națiunilor Unite și-a încheiat lucrările printr-o ședință solemnă consacrată împlinirii a 10 ani de la semnarea Cartei O.N.U.

Președintele sesiunii Van Kleffens, a deschis ședința solemnă printr-o scurtă cuvîntare introductivă.

Au rostit apoi cuvîntări de salut foștii președinți ai Adunării Generale O.N.U.

Președintele sesiunii, Van Kleffens, a comunicat că numeroși reprezentanți ai statelor membre ale O.N.U. i-au adus la cunoștință dorința generală a participanților la sesiune ca în ședința de închidere el să caracterizeze pe scurt importanța sesiunii.

În legătură cu aceasta, Van Kleffens, a dat citire următoarei declarații:

„1. Toți participanții la sesiunea jubiliară a Organizației Națiunilor Unite, întruniți la San Francisco cu prilejul celei de a 10-a aniversări a creării Organizației, își reafirmă hotărîrea comună de a izbăvi viitoarele generații de calamitățile războiului. Ultimii zece ani, începînd din 26 iunie 1945, au făcut ca această aspirație comună a popoarelor să capete o nouă însemnătate și urgență, deoarece popoarele știu că un nou război în care s-ar folosi armele aflate în prezent la dispoziția lor, va aduce omenirii suferințe fără număr. Țelul lor este pacea bazată, în conformitate cu textul clar al Cartei, pe securitate, echitate și relații de bună vecinătate.

2. Ele își proclamă din nou atașamentul comun pentru țelurile și principiile formulate în Carta Organizației Națiunilor Unite. Ele își dau seama că speranța într-o pace îndelungată depinde de măsura în care statele vor realiza aceste țeluri și vor sprijini aceste principii în relațiile dintre ele.

3. Ele își reafirmă hotărîrea de a depune noi eforturi pentru a reglementa litigiile internaționale prin mijloace pașnice, așa cum cere și Carta și pentru a nu pune astfel în primejdie pacea internațională, securitatea și echitatea, precum și pentru a trăi împreună în pace și prietenie.

4. Ele s-au obligat de asemenea să continue eforturile în căutarea unui acord cu privire la un plan de dezarmare care să poată asigura statelor un înalt grad de securitate și să poată înlătura din lume primejdia unei distrugeri atomice. Ele își proclamă încrederea în voința statelor de a canaliza resursele care ar deveni disponibile ca efect al înlăturării poverii înarmărilor, spre îmbunătățirea vieții popoarelor de pretutindeni".

Această declarație a președintelui sesiunii Van Kleffens a fost aprobată în unanimitate în aplauzele delegaților prezenți.

Cu aceasta, sesiunea jubiliară a O.N.U. a luat sfîrșit.

Recepții oferite de V. M. Molotov

SAN FRANCISCO 26 (Agerpres). — De la corespondentul special al agenției TASS: La 24 iunie, V. M. Molotov, conducătorul delegației sovietice la sesiunea jubiliară a O.N.U., a oferit un dejun în cinstea delegațiilor Belgiei, Tailandei, Libanului și Norvegiei, care participă la sesiunea jubiliară a O.N.U. La dejun au participat Spaak, ministrul Afacerilor Externe al Belgiei, Van Waithayakon, ministrul Afacerilor Externe al Tailandei, Malik, conducătorul delegației Libanului, Skaug, conducătorul delegației Norvegiei și ministru al Comerțului, precum și membrii delegațiilor țărilor sus amintite.

★

SAN FRANCISCO 26 (Agerpres). — De la corespondentul special al agenției TASS: La 24 iunie, V. M. Molotov, conducătorul delegației U.R.S.S. la sesiunea jubiliară a O.N.U., a oferit un prînz în cinstea delegațiilor Republicii Populare Polone, Republicii Cehoslovace, Noii Zeelande și Israelului.

La prînz au participat Skszeszewski, ministrul Afacerilor Externe al Poloniei, David, ministrul Afacerilor Externe al Republicii Cehoslovace, Munro, reprezentantul permanent al Noii Zeelande în O.N.U., Eban, ambasadorul Israelului în S.U.A. și membrii delegațiilor țărilor susamintite.

★

SAN FRANCISCO 26 (Agerpres). — TASS transmite: La 24 iunie, V. M. Molotov, conducătorul delegației U.R.S.S. la sesiunea jubiliară a O.N.U., prim vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al U.R.S.S. și ministru al Afacerilor Externe al U.R.S.S., a oferit o recepție în cinstea primarului orașului San Francisco, Robinson și a președintelui Comitetului executiv al orașului San Francisco pentru organizarea sesiunii jubiliare a O.N.U., Robert Gross.

Recepții oferite de Dulles și Lodge

SAN FRANCISCO 26 (Agerpres). — De la corespondentul special al agenției TASS: În seara zilei de 23 iunie, secretarul de stat Dulles, conducătorul delegației S.U.A. la sesiunea jubiliară a O.N.U., a oferit o recepție în cinstea delegațiilor la sesiunea jubiliară O.N.U.

La recepție a participat V. M. Molotov, conducătorul delegației U.R.S.S., prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri și ministru al Afacerilor Externe al U.R.S.S. La recepție au participat de asemenea L. F Palamarciuk, conducătorul delegației R.S.S. Ucrainene, ministru al Afacerilor Externe al R.S.S. Ucrainene, K. V. Kiselev, conducătorul delegației R.S.S. Bieloruse, ministru al Afacerilor Externe al R.S.S. Bieloruse.

★

SAN FRANCISCO 26 (Agerpres). — De la corespondentul special al agenției TASS: În seara zilei de 23 iunie, Lodge, reprezentantul permanent al S.U.A. în O.N.U., care prezidează luna aceasta Consiliul de Securitate, a oferit un prînz în cinstea membrilor Consiliului de Securitate. La prînz au participat V. M. Molotov, conducătorul delegației U.R.S.S. la sesiunea jubiliară a O.N.U, Pinay, ministrul Afacerilor Externe al Franței, Dulles, secretarul de stat al S.U.A., Spaak, ministrul Afacerilor Externe al Belgiei și alții.

—o—

Mac Millan a insistat pe lîngă Dulles pentru admiterea R.P. Chineze în O. N. U.

LONDRA 27 (Agerpres). — După cum scrie observatorul diplomatic al ziarului „Reynold's News", la conferința pe care a avut-o la 24 iunie cu Dulles, ministrul englez al Afacerilor Externe, Mac Millan, a insistat ca Statele Unite să se declare de acord cu admiterea Republicii Populare Chineze în O.N.U.

Jawaharlal Nehru a părăsit Varșovia

VARȘOVIA 26 (Agerpres). P.A.P. transmite: La 26 iunie a părăsit Varșovia primul ministru și ministru al Afacerilor Externe al Republicii India, Jawaharlal Nehru, care a vizitat Polonia la invitația guvernului Republicii Populare Polone.

Pe aeroportul central din Varșovia „Okencze", pavoazat cu drapelele de stat ale Republicii India și Republicii Populare Polone, Jawaharlal Nehru a fost condus de J. Cyrankiewicz, președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Populare Polone, B. Bierut, prim-secretar al C.C. al Partidului Muncitoresc Unit Polonez, A. Zawadski, președintele Consiliului de Stat al Republicii Populare Polone, mareșalul Poloniei K. Rokossowski și alții.

A fost aliniată o gardă de onoare și s-au executat imnurile de stat ale Republicii India și Republicii Populare Polone. Pe aeroport J. Cyrankiewicz și J. Nehru au rostit cuvîntări.

Sosirea lui Jawaharlal Nehru la Viena

VIENA 26 (Agerpres). — TASS transmite: La 26 iunie, ora zece, (ora locală) a sosit la Viena venind din Varșovia, primul ministru al Republicii India, Jawaharlal Nehru și persoanele care îl însoțesc. Pe aeroporul de la Bad-Vosslau, J. Nehru a fost întîmpinat de J. Raab, cancelar federal, S. Schärf, vicecancelar, L. Figl, ministru al Afacerilor Externe, B. Kreisky, secretar de stat al Ministerului Afacerilor Externe.

Primul ministru al Republicii India a fost întîmpinat de asemenea de Mohan Sing Mehta, ambasadorul Republicii India în Austria, I. I. Ilicev, ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al U.R.S.S. în Austria și alții.

Recepția oferită de Ciu En-lai în cinstea lui Ho Și Min

PEKIN 27 (Agerpres). — CHINA NOUĂ transmite: În seara zilei de 26 iunie, Ciu En-lai, premierul Consiliului de Stat al R.P. Chineze, a oferit o recepție în cinstea președintelui Ho Și Min, și a membrilor delegației guvernamentale a Republicii Democrate Vietnam. La recepție au participat aproximativ 700 de oaspeți. Premierul Ciu En-lai și președintele Ho Și Min au rostit cuvîntări.

Luînd cuvîntul la recepție, Ciu En-lai a subliniat că lupta eroică a poporului vietnamez a dovedit că un popor care luptă pentru independență și pentru libertatea patriei sale este invincibil.

Relevînd uriașa însemnătate pozitivă a eforturilor depuse de popoarele iubitoare de pace în vederea slăbirii încordării internaționale, Ciu En-lai a declarat că toate cele realizate sînt o expresie a creșterii voinței generale a popoarelor de a apăra pacea și de a înlătura primejdia războiului.

Totuși, a spus Ciu En-lai, trebuie să ne dăm de asemenea seama că adepții politicii „de pe poziții de forță" n-au renunțat la pregătirile în vederea unui nou război și la crearea încordării. Astfel, cercurile agresive ale S.U.A. au și creat după conferința de la Geneva o alianță militară a Asiei de sud-est și au inclus Vietnamul de sud împreună cu Cambodgia și Laosul în regiunea asupra căreia se extinde această alianță. Ele instruiesc și înzestrează trupele guvernului lui Ngo Dinh Diem în Vietnamul de sud, încercînd să-l pună sub controlul deplin american. Statele Unite se străduiesc să împiedice unificarea pașnică a Vietnamului. Ele au semnat cu Cambodgia așa-numitul tratat de „ajutor" militar și intenționează să semneze un tratat militar similar cu Laosul, adică să încalce neutralitatea Cambodgiei și Laosului, să atenteze la suveranitatea și independența lor și să primejduiască pacea în Indochina.

Bulganin, președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., și Nehru, primul ministru al Indiei, a continuat Ciu En-lai, au arătat în declarația lor comună că există primejdia încălcării acordurilor de la Geneva și s-au adresat statelor interesate cheminându-le să-și facă datoria și să se străduiască să obțină înfăptuirea deplină a acordurilor de la Geneva. Guvernul Republicii Populare Chineze răspunde cu căldură la această chemare și este gata să continue împreună cu ceilalți participanți la conferința de la Geneva și cu toate țările iubitoare de pace lupta pentru traducerea totală în viață a acordurilor de la Geneva.

Președintele Ho Și Min, care a rostit o cuvîntare de răspuns, a declarat că poporul și guvernul Republicii Democrate Vietnam îndeplinesc ferm toate prevederile acordurilor de la Geneva, și și-a exprimat speranța că toate țările participante la conferința de la Geneva își vor respecta obligațiile asumate în conformitate cu acordurile semnate.

Noi, a spus el, năzuim spre unificarea țării noastre. Trebuie să lucrăm și mai perseverent pentru a vindeca rănile cauzate de război. Ho Și Min a arătat marea însemnătate a ajutorului pe care îl primește Republica Democrată Vietnam din partea Uniunii Sovietice, Chinei și a celorlalte țări prietene.

Astăzi, a spus el, avem extrem de multă nevoie de pace pentru a ne consacra în întregime cauzei construcției naționale. Trebuie să stabilim relații de bună vecinătate cu vecinii care ne înconjoară. Guvernul nostru a declarat că este gata să stabilească relații normale, de prietenie, cu orice țară, și, mai ales, cu guvernele regale ale Laosului și Cambodgiei și cu celelalte țări ale Asiei de sud-est, pe baza celor cinci principii ale coexistenței pașnice. Sîntem gata să stabilim relații economice și culturale normale cu Franța pe bază de egalitate și avantaj reciproc. Declarăm că sprijinim pe deplin declarația comună dată publicității recent de conducătorii Uniunii Sovietice și Indiei.

Ho Și Min a atras atenția asupra activității cercurilor imperialiste din Statele Unite, care, după cum a declarat el, se străduiesc să torpileze înfăptuirea acordurilor de la Geneva.

Poporul vietnamez, a declarat în încheiere Ho Și Min, este profund convins că datorită eforturilor sale proprii, precum și sprijinului puternicelor forțe care se pronunță pentru pace în lumea întreagă, și mai ales datorită simpatiei profunde și ajutorului primit din partea popoarelor frățești din Uniunea Sovietică și China, lupta dreaptă a poporului vietnamez pentru pace, independență și democrație va fi fără îndoială încununată de victorie.

V. M. Molotov a părăsit orașul San Francisco

SAN FRANCISCO 26 (Agerpres). — După cum anunță corespondentul special al agenției TASS, în seara zilei de 25 iunie, V. M. Molotov, prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al U.R.S.S. și ministru al Afacerilor Externe al U.R.S.S., a părăsit San Francisco, îndreptîndu-se spre New York, în drum spre Uniunea Sovietică.

Împreună cu el a plecat ambasadorul U.R.S.S. în S.U.A., G. N. Zarubin.

Delegația sovietică la sesiunea jubiliară O.N.U. va fi condusă de N. T. Fedorenko, locțiitor al ministrului Afacerilor Externe al U.R.S.S.

Intrevederile lui V. M. Molotov cu Krishna Menon și J. F. Dulles

SAN FRANCISCO 27 (Agerpres). — Corespondentul special al agenției TASS transmite: La 25 iunie, conducătorul delegației U.R.S.S. la sesiunea jubiliară a O.N.U., V. M. Molotov, prim vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., și ministrul Afacerilor Externe al U.R.S.S., a avut o întrevedere cu șeful delegației Indiei la sesiunea jubiliară a O.N.U., Krishna Menon.

Din partea indiană la întrevedere a asistat reprezentantul permanent al Indiei la O.N.U., Lal; din partea sovietică au asistat N. T. Fedorenko, locțiitor al ministrului Afacerilor Externe al U.R.S.S., și G. N. Zarubin, ambasadorul U.R.S.S. în S.U.A.

La 25 iunie, ministrul Afacerilor Externe, V. M. Molotov, a avut de asemenea o întrevedere cu secretarul de stat al S.U.A., Dulles, în cadrul căreia a fost discutată chestiunea incidentului care a avut loc în legătură cu un avion american la 23 iunie în strîmtoarea Behring.

Declarația lui Edgar Faure
în legătură cu viitoarea conferință cvadripartită

PARIS 27 (Agerpres). — După cum anunță agenția France Presse, luînd cuvîntul la Bourges (departamentul Cher), Edgar Faure, președintele Consiliului de Miniștri al Franței, a vorbit despre apropiata conferință a șefilor guvernelor celor patru puteri de la Geneva. Edgar Faure a spus: „Voi pleca la Geneva cu încredere și speranță pentru a lua parte la conferința șefilor guvernelor, care va avea loc pentru prima oară după zece ani. Ne vom întruni pentru ca în locul unei rivalități sterile și a cursei înarmărilor, să găsim mijloacele menite să asigure o întrecere generoasă în domeniul folosirii mijloacelor noastre, să asigure ridicarea nivelului de civilizație al omenirii, care și astăzi năzuiește în întreaga lume să-și asigure viitorul".

Adunarea Mondială a Păcii de la Helsinki

Lucrările adunării din zilele de 26 și 27 iunie

HELSINKI 27 (Agerpres). — In dimineața zilei de 26 iunie Adunarea Mondială a Păcii și-a continuat lucrările pe comisii. La ora 15,30 Adunarea s-a reîntrunit în ședință plenară sub președinția scriitorului sovietic A. Fadeev. Primul a luat cuvîntul prof. univ. Lothar Rădăceanu, președintele Comisiei pentru afacerile externe a Marii Adunări Naționale a R.P.R. și vicepreședinte al Comitetului Național pentru Apărarea Păcii din R.P.R.

A luat apoi cuvîntul Monica Felton, activistă pe tărîm social din Anglia. Ea a subliniat că hotărîrea privind întrunirea apropiatei conferințe a șefilor celor patru puteri a fost rezultatul eforturilor susținute ale popoarelor din întreaga lume.

Reprezentanta Australiei, Jessie Street, și-a consacrat cuvîntarea importanței Cartei O.N.U. pentru asigurarea păcii în lumea întreagă și pentru reglementarea problemelor internaționale litigioase.

Senatorul Emilio Sereni (Italia) a vorbit despre marea amploare pe care a luat-o lupta pentru pace în Italia.

Debu-Briddel, membru în Consiliul Republicii din Franța și vicepreședinte al Federației internaționale a membrilor mișcării de rezistență, a subliniat că el venise la Adunarea Păcii ca observator și nu avea intenția să ia cuvîntul. Totuși, a spus el, prietenii mei din Federația membrilor mișcării de rezistență m-au rugat să iau cuvîntul. Debu-Briddel și-a exprimat dorința ca Adunarea să-și spună părerea și în problema germană. Trebuie să luăm măsuri practice, a spus el, menite să ducă la o slăbire a încordării internaționale, trebuie să pregătim opinia publică în vederea creării unei atmosfere de încredere.

Umberto Zappulf, membru în Consiliul Național al organizației de tineret a partidului democrat-creștin din Italia, care asistă la adunare în calitate de observator, a declarat că el este unul dintre cei care multă vreme a avut o atitudine de rezervă față de mișcarea partizanilor păcii. In cuvîntarea sa, el s-a pronunțat pentru sprijinirea unirii pașnice a statelor europene pe o bază democratică și împotriva amestecului american în treburile țărilor europene.

Profesorul Bernal, om de știință englez, a subliniat că sarcina cea mai urgentă a partizanilor păcii este dezarmarea și interzicerea armei atomice. Sîntem convinși, a continuat Bernal, că majoritatea covîrșitoare a întregii omeniri este de acord cu noi în problema interzicerii armei atomice.

A luat apoi cuvîntul scriitorul sovietic I. Ehrenburg.

In cîteva țări, a spus Ehrenburg, oameni destul de influenți încearcă să prelungească și chiar să intensifice neîncrederea, să aţîțe focul mai domolit parcă al animozității, să facă mai dificile apropiatele tratative. Nu vreau să mă refer la ziare. Mă voi mărgini să menționez raportul comisiei pentru afacerile externe a Camerei reprezentanților a S.U.A. Această comisie a considerat că nimic n-ar contribui mai mult la apropiatele tratative decît propunerea făcută de ea cu două săptămîni în urmă Organizației Națiunilor Unite ca aceasta să declare „agresor" Uniunea Sovietică.

Mi se par îngrijorătoare tendințele anumitor oameni politici care încearcă să lipsească apropiatele tratative de caracterul propriu tratativelor. Se formulează dinainte diferite cereri, se rostesc discursuri despre care este greu de presupus că ar avea rostul să înlesnească o înțelegere.

Anumite persoane politice afirmă că unificarea militară a Occidentului este inevitabilă deoarece „comuniștii sînt convinși de triumful firesc al comunismului". Acest argument este repetat atît de des, încît merită un răspuns. Da, noi, oamenii sovietici credem că viitorul aparține societății în care nu va exista proprietatea privată asupra mijloacelor de producție. Această convingere se întemeiază pe înțelegerea legilor dezvoltării societății. Inseamnă oare aceasta că concepția noastră amenință vreun stat? Nici un comunist n-a susținut vreodată că pentru trecerea unei țări sau a alteia la o treaptă mai înaltă de dezvoltare socială trebuie dezlănțuit un război. Dimpotrivă, toți comuniștii au afirmat și afirmă că războiul, care distruge valorile materiale și culturale, este potrivnic progresului social.

Ehrenburg a relevat în continuare că, spre deosebire de blocul nord-atlantic, uniunea de state creată la Varșovia este deschisă tuturor și dacă Anglia sau Franța vor dori să adere la ea, aceasta nu va întîmpina nici un fel de obiecțiuni. Pactul Atlantic este o organizație permanentă, iar acordul de la Varșovia va fi anulat imediat după crearea unui sistem de securitate colectivă în Europa.

Susținătorii pactului Atlantic susțin că superioritatea acestei organizații constă în faptul că securitatea statelor vest-europene este garantată și de Statele Unite. Or, și America poate participa la organizarea securității colective în Europa. In acest caz, securitatea Franței, Italiei, Germaniei va fi garantată și de Statele Unite și de Uniunea Sovietică și de toate celelalte puteri europene. Cred că aceasta este unica soluție pentru cei care doresc pacea pentru Europa. Mă folosesc de prilej pentru a vorbi despre bunele noastre sentimente față de poporul american. Noi, oamenii sovietici, vrem să colaborăm cu el în diferite domenii, vrem să colaborăm cu el și în organizarea securității colective a Europei. A sosit timpul să se pună capăt tradițiilor dăunătoare ale „războiului rece", să se lucreze în comun, să se organizeze întrevederi, să se lege prietenii și aș vrea să cred că sentimentele noastre sînt împărtășite de toți americanii rezonabili și cinstiți.

Referindu-se la problema germană, Ehrenburg a spus: Cred că retragerea trupelor de ocupație atît din Republica Federală Germană, cît și din Republica Democrată Germană, va contribui la rezolvarea problemei germane.

Problema germană este greu de rezolvat fără participarea germanilor înșiși. Este limpede că germanii vor unificarea Germaniei. Pentru ca o asemenea unificare să fie de conceput, trebuie să se renunțe la intenția de a include Germania în vreo coaliție militară. Uniunea Sovietică — a continuat vorbitorul — a fost și este pentru crearea unei Germanii unite și suverane, în care militarismul german să nu poată reînvia, și ea face totul pentru a apropia această unificare. Se înțelege că unificarea Germaniei trebuie înfăptuită pe calea unor alegeri libere.

Convocarea conferinței de la Geneva, a spus în încheiere Ehrenburg, arată prin sine însăși cît de mare este puterea opiniei publice.

A luat apoi cuvîntul șeful delegației chiliene, Baltazar Castro, după care a urmat la cuvînt Vienney, reprezentantul personal al lui Herriot. Vienney a transmis mulțumirile lui Herriot pentru faptul că a fost ales președinte de onoare al Adunării.

★

HELSINKI 27 (Agerpres). — Duminică seara scriitorul francez Jean-Paul Sartre, întîmpinat cu căldură de delegații la Adunarea Mondială a Păcii, a rostit o amplă cuvîntare. El a declarat că după părerea lui unii vorbitori ar fi trebuit să nu expună programe și să sublinieze ceea ce provoacă divergențe, ci să vorbească mai curînd despre ceea ce fi unește, întrucît această unitate există. Și noi, cei întruniți aici, dorim pacea, a spus Sartre.

Sartre a subliniat că toate organizațiile care și-au trimis delegații la Adunarea Mondială a Păcii au arătat cum ar trebui să fie pacea.

Este pacea pe care o doresc popoarele. Firește, a spus el, că printre noi există delegați ale căror popoare vor pace în înțelegere cu guvernele lor, și delegați care au o atitudine deosebită de politica oficială a țărilor lor. Acest fapt nu face decît să sublinieze caracterul popular al mișcării care ne-a adus aici. Firește că noi aspirăm spre coexistență, a spus în continuare Sartre, dar trebuie lămurit despre ce fel de coexistență este vorba. Nu de coexistența a două blocuri, deoarece aceasta există în mod practic și implică primejdia unui nou război. Dorim o coexistență pașnică între toate statele, indiferent de deosebirile de regimuri. Pacea noastră nu poate prevedea menținerea situației actuale. Ea trebuie să ducă la o adevărată schimbare a relațiilor dintre state. Revenind în continuare rolul uriaș pe care îl joacă U.R.S.S. și S.U.A. în relațiile internaționale, Sartre a spus că pacea este indivizibilă. Dacă dorim o interzicere adevărată a armei atomice, a spus el, trebuie să dorim dezarmarea generală și colaborare între cele două mari puteri. Numai o asemenea colaborare poate să lichideze sistemul blocurilor. Aceste două mari puteri trebuie să se înțeleagă asupra garantării independenței tuturor statelor. Putem oare fi considerați „neutraliști"? Cred că noi toți nu dorim atît neutralitate cît independența țărilor noastre. Pentru țările noastre chestiunea principală nu este să rămînă neutre în caz de război, ci să împiedice războiul, restabilindu-și suveranitatea.

Formulînd pe scurt sarcina mișcării partizanilor păcii, Sartre a spus: dorim să făurim pacea în libertate și să redăm popoarelor libertatea în pace.

O. Nuschke, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al R.D. Germane, și-a consacrat cuvîntarea problemei germane precum și importanței tratatului de la Varșovia.

★

HELSINKI (Corespondență specială Agerpres). — In ședința din noaptea zilei de 26 iunie a Adunării Mondiale pentru Pace, primul vorbitor a fost V. Juffa, avocat din Paris, membru al comitetului internațional evreesc de luptă împotriva înarmării Germaniei.

El a spus că este necesar ca în această adunare să se facă auzită vocea celor care în timpul ultimului război au pierdut peste 6 milioane de ființe omenești. 6.160.000 de evrei din Europa au fost masacrați de fasciștii germani în timpul ultimului război — a spus vorbitorul. In numele lor protestăm solemn împotriva tuturor acțiunilor de reînviere a militarismului german.

Mitropolitul Nikolai de Krutița și Kolomna s-a ocupat de cauzele actualei încordări a situației internaționale, cum sînt, în special, legalizarea armei atomice și planurile de reînviere a unui stat militarist german chiar în centrul Europei.

Reprezentantul bisericii anglicane Glover, (Australia) a subliniat năzuința spre pace a poporului Australiei pe al cărei teritoriu nu s-au purtat niciodată războaie.

Munir Nadi, membru al delegației Irakului, a vorbit despre mișcarea crescîndă pentru pace din țările arabe și despre lupta popoarelor acestor țări împotriva pactului militar turco-irakian.

Nordmann, (Franța) secretar general al Asociației internaționale a juriștilor democrați, și-a consacrat cuvîntarea celei de a 10-a aniversări a O.N.U.

Cu aceasta ședința a luat sfîrșit.

★

HELSINKI (Corespondență specială Agerpres). — In cursul dimineții de luni lucrările Adunării Mondiale a Păcii s-au desfășurat pe comisii. Ședințele au fost consacrate în general discutării diferitelor propuneri făcute în cadrul ședințelor anterioare. Propunerile asupra cărora se va cădea de acord vor constitui baza rezoluțiilor ce urmează a fi elaborate spre a fi supuse Adunării Mondiale a Păcii.

★

HELSINKI 27 — Trimisul special Agerpres transmite: Duminică la ora 14, în marele hotel „Helsinki" din capitala Finlandei a avut loc o conferință de presă consacrată discutării problemei armelor atomice. Conferința a fost prezidată de John Bernal, membru al Asociației regale de științe din Anglia. Oamenii de știință sovietici Ambarțumian și Glucenko au vorbit despre lupta pe care o duc oamenii muncii din Uniunea Sovietică pentru interzicerea armelor de distrugere în masă.

Savantul englez Arnott, care a luat apoi cuvîntul, s-a referit la ultimele experiențe nucleare, arătînd că oamenii de știință nu pot prevedea niciodată ce cantitate de energie va fi degajată la fiecare explozie.

La rîndul său profesorul Biquard (Franța), a subliniat însemnătatea Apelului de la Viena pentru mobilizarea opiniei publice în lupta împotriva războiului atomic.

In încheierea conferinței de presă, profesorii japonezi Iwasaki și Shi Deuki, au prezentat un amplu și impresionant expozeu asupra efectelor bombardamentelor atomice din 1945 și asupra experiențelor de la Bikini.

★

HELSINKI 27 (Corespondență specială Agerpres). — Duminică dimineața, Mitropolitul Moldovei, Sebastian Rusan și preotul Alexandru Ionescu, vicar al Arhiepiscopiei București, care fac parte din delegația română la Adunarea Mondială a Păcii, au participat la serviciul religios oficiat la Biserica ortodoxă finlandeză din Helsinki.

Un preot finlandez care a studiat teologia la București a prezentat credincioșilor pe înalții prelați ai bisericii române.

★

HELSINKI 27 (Corespondență specială Agerpres). — Simbătă seara, la încheierea lucrărilor comisiei pentru dezarmare și energie atomică, savantul cu renume mondial, Infeld, a propus un proiect de rezoluție alcătuit din următoarele puncte: un scurt expozeu asupra pericolelor pe care le implică folosirea armelor atomice și cu hidrogen; evocarea împlinirii a zece ani de la lansarea la Hiroșima a primei bombe atomice și stabilirea zilei de 6 august ca zi internațională a păcii și a luptei împotriva războiului; sublinierea însemnătății folosirii energiei atomice în scopuri pașnice pentru întreaga omenire; organizarea unei conferințe a reprezentanților oamenilor de știință din lumea întreagă în legătură cu punctele de mai sus și, în sfîrșit, adresarea unui apel către guvernele Statelor Unite ale Americii, Uniunii Sovietice, Marii Britanii și Franței pentru promovarea unei politici de destindere internațională, dezarmare, distrugere a stocurilor de arme atomice și pentru restabilirea încrederii.

Comitetul de redactare s-a reunit apoi pentru a elabora un proiect de rezoluție asupra acestor probleme.

★

HELSINKI (Corespondență specială Agerpres). — Din inițiativa unui grup de personalități franceze, la stadionul olimpic a avut loc simbătă după amiază o întîlnire între delegația franceză și cea algeriană. Intrunirea prezidată de profesorul Weill-Halle, a prilejuit o discuție prietenească în cadrul căreia au fost analizate aspectele actuale situații din Algeria.

Tot în cursul zilei de simbătă, delegația franceză s-a întrunit cu delegația vietnameză.

★

HELSINKI 27. — (Corespondență specială Agerpres). — 50 de juriști, delegați sau observatori la Adunarea Mondială a Păcii, s-au reunit într-un larg schimb de experiență. Stabilind necesitatea unor noi reuniuni care să continue discuțiile pe marginea unor aspecte de ordin juridic ridicate de problemele Adunării, grupul de specialiști a hotărît totodată să studieze posibilitatea organizării unui congres internațional al juriștilor în anul viitor.

★

HELSINKI 27 (Agerpres). — La 26 iunie la conservatorul din Helsinki a avut loc înmînarea premiilor internaționale pentru pace, decernate compozitorului ungur Bela Bartok (post-mortem), scriitorului brazilian Josué de Castro, eminent militant pe tărîm social, regizorului de cinematograf olandez Joris Yvens, scriitorului și scenaristului italian Cesare Zavattini.

In numele juriului pentru decernarea premiilor internaționale ale păcii au luat cuvîntul poetul turc Nazim Hikmet, scriitorul francez Vercos, scriitorul brazilian Jorge Amado și scriitoarea sovietică Wanda Wasilevska.

Declarația făcută de V. M. Molotov lui J. F. Dulles în chestiunea incidentului survenit cu un avion american

MOSCOVA 27 (Agerpres). — TASS transmite Declarația făcută de V. M. Molotov secretarului de stat al S.U.A., Dulles, în chestiunea incidentului survenit în legătură cu un avion american.

La 25 iunie V. M. Molotov l-a vizitat la San Francisco, pe secretarul de stat al S.U.A. dl. Dulles și i-a făcut următoarea declarație:

„După cum au comunicat organele sovietice de resort, la 23 iunie a.c. ora 0,57 (ora Moscovei), sau ora 7,57 (ora Habarovskului) un avion militar de tip „Neptun" cu semnele distinctive ale forțelor militare aeriene ale S.U.A. a violat frontiera de stat a Uniunii Sovietice în regiunea strîmtorii Bering, la est de capul Ceaplin (Ciuhotka). La apropierea avioanelor de vînătoare sovietice care se îndreptau spre el pentru a-i semnala că se află în limitele frontierei U.R.S.S. și pentru a-i cere să părăsească imediat spațiul aerian al Uniunii Sovietice, între avionul american și avioanele sovietice a avut loc un schimb de focuri.

Guvernul sovietic a atras deja atenția guvernului S.U.A. că este necesar ca comandamentul militar american să ia măsuri care să excludă posibilitatea repetării unor incidente de nedorit care au avut loc ca urmare a repetatelor violări ale frontierelor de stat ale U.R.S.S. de către avioane militare americane. Noua violare susmenționată a frontierei de stat sovietice de către un avion american dovedește că autoritățile americane n-au luat măsurile necesare care să excludă asemenea incidente de nedorit.

In cadrul întrevederii pe care ați avut-o cu mine la 24 iunie, dvs., d-le Dulles, ați declarat că avionul american nu ar fi violat apele teritoriale sovietice, deși ați recunoscut chiar că, ținînd seama de vitezele atinse acum de avioane, s-ar fi putut produce și o oarecare deviere a avionului.

Organele sovietice de resort care au cercetat împrejurările acestui incident afirmă că el s-a produs deasupra apelor teritoriale ale Uniunii Sovietice. Concluziile părții sovietice nu confirmă declarația că incidentul ar fi fost provocat de acțiunile avioanelor sovietice. In același timp, organele sovietice susmenționate au raportat că întîlnirea avioanelor s-a produs deasupra norilor în condițiile lipsei de orientare vizuală. In asemenea condiții nu se poate exclude eventualitatea ca incidentul să constituie un rezultat al stabilirii neprecise a locului unde se aflau avioanele în momentul apropierii lor. Nu este de asemenea exclus ca violarea spațiului aerian al Uniunii Sovietice de către avionul american să fie o consecință a acțiunilor unor reprezentanți ai comandamentului american, care, se pare, nu sînt interesați în împiedicarea unor incidente de acest fel. Oricare din aceste două imprejurări a fost cauza incidentului, comandamentul sovietic are instrucțiuni stricte, ca atunci cînd efectuează paza frontierii sovietice să evite orice fel de acțiuni înafara frontierei de stat sovietice.

Aceste instrucțiuni au fost date, în special, în urma incidentului susmenționat cu avionul american care a avut loc la 23 iunie a.c. Guvernul sovietic așteaptă ca guvernul Statelor Unite să dea instrucțiuni stricte comandamentului său militar să nu admită violarea frontierei de stat sovietice de către avioane militare americane.

Guvernul sovietic își exprimă regretul în legătură cu incidentul care a avut loc.

Luînd în considerare că incidentul cu avionul militar american s-a produs în împrejurări care nu exclud posibilitatea unei erori dintr-o parte sau alta, guvernul sovietic declară că este gata să compenseze 50 la sută din paguba suferită de partea americană avînd în vedere că restul de 50 la sută revine părții americane".

Iosip Broz-Tito l-a primit pe ambasadorul R. P. Chineze în Iugoslavia

BELGRAD 27 (Agerpres). — TANIUG transmite: La 27 iunie, Iosip Broz-Tito, președintele R.P.F. Iugoslavia, a primit pe ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al Republicii Populare Chineze în R.P.F. Iugoslavia, U Siu-țiuan.

Au fost de față Joze Vilfan, secretar general al președintelui R.P.F. Iugoslavia și Sloven Smodlaka, șeful protocolului președintelui R.P.F.I.

Ambasadorul R.P. Chineze a oferit președintelui Tito daruri trimise de președintele R.P. Chineze, Mao Tze-dun. Președintele R.P.F. Iugoslavia a mulțumit pentru darurile primite și s-a întreținut cordial cu ambasadorul Chinei.

In cîteva rînduri

● *La 25 iunie, la Teatrul Mare al U.R.S.S. a avut loc concertul de încheiere dat de artiștii iugoslavi la care și-au dat concursul maeștri sovietici ai artelor. La concert au asistat N. A. Bulganin, N. S. Hrușciov, L. M. Kaganovici, G. M. Malenkov, A. I. Mikoian, M. G. Pervuhin, M. Z. Saburov, K. E. Voroșilov, precum și P. N. Pospelov și M. A. Suslov. In loja guvernamentală se aflau Dubrivoie Vidici, ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al R.P.F. Iugoslavia cu sofia. (Agerpres).*

● *Ansamblul Teatrului Național din Praga și-a încheiat turneul la Moscova. La 26 iunie, colectivul Teatrului de operă din Praga a prezentat ca ultim spectacol „Mireasa vîndută" de Smetana. La spectacol au asistat tovarășii N. S. Hrușciov, L. M. Kaganovici, A. I. Mikoian, P. N. Pospelov. Au fost de față de asemenea N. A. Mihailov, ministru al Culturii al U.R.S.S., L. Stoll, ministru al Culturii al Republicii Cehoslovace. (TASS).*

● *Duminică la amiază, radiodifuziunea finlandeză a consacrat o emisiune specială marelui muzician romîn George Enescu. După prezentarea lui ca om și muzician, postul de radio Helsinki a transmis cele două rapsodii romîne ale lui Enescu. (Agerpres).*

● *La Delhi s-a anunțat în mod oficial că la invitația guvernului sovietic mareșalul de aviație Mukerdji, șeful statului major al forțelor militare aeriene ale Indiei, va pleca împreună cu un grup de ofițeri indieni în Uniunea Sovietică, unde va asista la sărbătorirea Zilei flotei aeriene, la Moscova. (TASS).*

● *La 23 iunie 1955, după o boală îndelungată s-a stins din viață eminentul diplomat sovietic Aleksander Antonovici Troianovski, vechi membru al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice. In legătură cu încetarea din viață a lui Aleksander Troianovski, ziarele „Pravda" și „Izvestia" publică un necrolog semnat de V. M. Molotov, precum și de A. A. Gromîko, V. V. Kuznețov, V. A. Zorin, V. S. Semenov, I. A. Malik, G. N. Zarubin și de alți diplomați sovietici de seamă. (Agerpres).*

● *La 24 iunie între guvernele R. P. Chineze și Suediei a avut loc un schimb de note cu privire la înființarea de consulate în țările respective. Guvernul chinez și-a dat asentimentul pentru înființarea unui consulat suedez la Șanhai, iar guvernul suedez și-a dat consimțămîntul pentru înființarea unui consulat chinez în Suedia. (China Nouă).*

● *La 25 iunie, Friedrich Ebert, primarul general al marelui Berlin a adresat primarului Berlinului occidental O. Suhr, o scrisoare în care îi propune să înceapă neîntîrziat tratative între Consiliul municipal al marelui Berlin și senatul vest-berlinez în scopul normalizării situației care s-a ivit în urma scindării Berlinului.*

Vorbind la 26 iunie la postul de radio Berlin, Otto Suhr, primarul Berlinului occidental, a respins propunerea Consiliului municipal al marelui Berlin de a duce tratative cu senatul vest-berlinez. (Agerpres).

● *Guvernul indonezian, prin intermediul reprezentanței sale de la Delhi, a comunicat guvernului Republicii Populare Ungare că Indonezia este gata să stabilească relații diplomatice cu Republica Populară Ungară. (M.T.I.)*

● *La 24 iunie au sosit la Belgrad Lessing, președintele Camerei pentru comerțul exterior al R. D. Germane și Koch, șeful departamentului pentru Europa din Ministerul Comerțului al R. D. Germane, care vor discuta cu reprezentanții Camerei pentru comerțul exterior a Iugoslaviei posibilitatea lărgirii schimbului de mărfuri dintre Iugoslavia și Republica Democrată Germană. (Taniug).*

● *Președintele Republicii Italiene, Giovanni Gronchi, l-a însărcinat la 26 iunie pe Antonio Segni (democrat-creștin) să întreprindă consultări în vederea formării noului guvern. (France Presse).*

Cuvîntarea rostită de prof. univ. Lotar Rădăceanu, conducătorul delegației R.P.R.

HELSINKI 27 (Agerpres). —

La 26 iunie, la ședința plenară a Adunării Mondiale a Păcii, a rostit o cuvîntare conducătorul delegației poporului romîn, prof. univ. Lotar Rădăceanu, președintele Comisiei pentru Afacerile Externe a Marii Adunări Naționale a R.P.R., vicepreședinte al Comitetului Național pentru Apărarea Păcii din R.P.R.

Dragi prieteni,

Este deosebit de îmbucurător faptul că ideia nobilă a conviețuirii pașnice între toate țările, a cîștigat aderiunea celor mai largi cercuri ale opiniei publice mondiale.

In ceea ce privește țara și poporul nostru, noi sîntem dornici să trăim în pace și să avem bune relații cu toate țările, inclusiv cu Statele Unite ale Americii. Bine înțeles, pentru atingerea acestui obiectiv, este necesar ca aceeași dorință să existe și de cealaltă parte.

Cu regret trebuie însă să constatăm că din partea Statelor Unite nu se manifestă nici în actuala etapă a relațiilor internaționale, intenția de a respecta în politica lor față de Romînia, normele generale admise ca bază a unor relații de bună conviețuire între state suverane. Continuă să aibă loc din partea S.U.A. diferite acte de amestec în treburile interne ale țării noastre și ale altor state, cu toate că un asemenea amestec constituie un izvor permanent de suspiciune, de neînțelegere și de încordare între state.

Este oare de natură să contribuie la micșorarea încordării internaționale propunerea ca întîlnirea șefilor guvernelor celor patru mari puteri — de la care omenirea însetată de pace așteaptă să netezească drumul spre normalizarea relațiilor între toate țările lumii — să aibă ca obiect amestecul în treburile interne ale unor state suverane din răsăritul Europei? Pentru oricine judecă lucrurile cu un minim de obiectivitate, este evident că asemenea pretenții nu pot avea decît urmări contrare intereselor destinderii internaționale.

Intre oamenii cinstiți din țările occidentale, care fac eforturi pentru realizarea unei destinderi în relațiile internaționale, se află un număr însemnat de susținători ai ideii neutralității. Socotim util să atragem atenția că în ultimul timp adversarii coexistenței pașnice, deveniți subit campioni ai neutralității, încearcă să camufleze sub această lozincă tentativele lor de a se amesteca în treburile interne ale popoarelor din răsăritul Europei, și de a reedita sub o formă nouă vechea și discreditata politică de refulare.

Ne exprimăm convingerea că prietenii noștri neutraliști din apus, față de care avem toată considerația, vor ști să combată cu succes această acțiune de mistificare a opiniei publice.

Chestiunea regimului de stat al Romîniei ca și a regimului de stat al oricărei țări — este o chestiune de ordin pur intern. Ori, poporul romîn și-a ales el însuși drumul potrivit experienței sale istorice, voinței și intereselor sale. Propunerea mai sus amintită nu poate să nu fie pusă în legătură cu alte atitudini similare.

Cetățenii Republicii Populare Romîne au aflat cu uimire că Congresul S.U.A. a consacrat o ședință plenară prezidată de Nixon, vicepreședintele S.U.A., aniversării datei de 10 mai, în care se sărbătorea pe vremuri urcarea pe tron a fostei dinastii regale în Romînia — dinastie pe care poporul romîn a înlăturat-o în urma unei îndelungate experiențe istorice, deoarece și-a legat numele de cele mai mari calamități și dezastre prricinuite patriei noastre.

Orice om de bună credință va recunoaște că Congresul american este un loc foarte puțin potrivit pentru asemenea manifestări, care exprimă o încercare, cel puțin nefirească, a unui stat de a se substitui altui stat în problemele lui interne.

Lucrurile nu s-au oprit însă aici. Pare un fapt de necrezut, demn de o anecdotă, și totuși așa stau lucrurile: în statul american Michigan, aniversarea fostei dinastii romîne a fost decretată sărbătoare națională.

Cu prilejul ceremoniilor susamintite, deputatul Ray Maden a mers pînă acolo încît a negat formal posibilitatea conviețuirii pașnice între Est și Vest altfel decît cu condiția restaurării vechilor regimuri în țările a căror formă de stat nu este pe placul anumitor cercuri din S.U.A.

Absurditatea acestei teze este vădită. Este deajuns să ne punem întrebarea: ce ar spune populația Franței dacă guvernul vreunei țări ar declara că nu poate întreține relații normale cu guvernul de la Paris decît dacă ar fi restaurată domnia dinastiei bourbonilor? Sau n-ar fi tot atît de îndreptățiți cetățenii Suediei să se indigneze dacă, prin absurd, guvernul unei țări oarecare ar declara că forma de guvernămînt a Suediei nu-i permite să conviețuiască pașnic cu ea? Intr-adevăr, unde s-ar ajunge în viața internațională dacă s-ar admite ca un stat, pentru a întreține relații normale, pașnice cu alte state, să pună condiția ca acestea să-și schimbe instituțiile, regimul politic, alinîndu-se după o voință impusă din afară?

Opinia publică din țara noastră nu poate privi cu indiferență nici faptul că în jurul țării noastre și a altor țări vecine, care nu au amenințat și nu amenință pe nimeni, se creează o întinsă rețea de baze militare. Orice alt popor în locul nostru nu ar putea să nu vadă în aceste baze un instrument de presiune asupra sa și o serioasă amenințare la adresa securității sale. De altfel o parte a presei americane nici nu face secret din faptul că tocmai acesta este scopul căruia îi slujesc bazele amintite.

Se poate oare considera o asemenea situație compatibilă cu relațiile normale dintre state, egale în drepturi?

Poporul romîn, ca orice popor liber, vede în suveranitatea sa națională deplină, cîștigată abia în urmă cu un deceniu, un bun scump la care ține ca la lumina ochilor. Totodată, noi înțelegem și privim cu o profundă simpatie dorința legitimă a altor popoare ca drepturile lor suverane să se bucure de considerația și respectul cuvenit. Opinia publică din țara noastră nutrește un sentiment de solidaritate față de țările din America Latină, din Orientul Apropiat și Mijlociu și din alte regiuni ale lumii, care apără dreptul lor de a hotărî în mod suveran în propriile lor probleme politice, economice și culturale.

Așa, de pildă, la noi au găsit ecou protestele ce s-au ridicat în țările arabe față de amestecul în treburile interne ale Siriei.

Interesele păcii, ale bunei conviețuiri între popoare cer să se înlăture presiunile de orice fel care ar putea împiedica țările slab dezvoltate să ducă acea politică economică care li se pare cea mai potrivită cu necesitățile de dezvoltare ale economiei lor naționale și cu interesele ridicării nivelului de trai al populației. Dar asemenea presiuni se produc nu arareori. Ziarul „New York Times", acuzînd pe un ton vehement guvernul turc Menderes, deoarece — închipuiți-vă! — acesta ar dori industrializarea Turciei, și-a exprimat totodată iritarea pentru că premierul Menderes „ar fi convins că el știe mai bine ce este necesar Turciei" decît desigur guvernul Statelor Unite. Poporul romîn, pe care amestecul din afară în treburile sale interne l-a împiedicat timp îndelungat să-și dezvolte economia și îndeosebi industria, pe măsura posibilităților oferite de resursele țării noastre, înțelege aspirațiile țărilor slab dezvoltate de a păși pe calea unui progres economic și consideră că aceste aspirații trebuiesc sprijinite printr-o colaborare internațională și ajutor economic, fără condiții politice și fără amestec în treburile lor interne.

Poporul romîn aplică cu strictețe în relațiile sale cu alte țări principiul respectării suveranității și independenței naționale, neamestecului în treburile interne ale altor state, egalității în drepturi și avantajelor reciproce.

In cadrul dezvoltării relațiilor de colaborare între state, țara noastră acordă o deosebită însemnătate schimburilor culturale și economice, ca factor de pace și progres.

Țara noastră întreține relații comerciale cu 50-60 de țări de pe toate continentele. Trăsătura comună a acestor relații o constituie faptul că ele reprezintă o colaborare ce răspunde și satisface interesele reciproce, desfășurîndu-se pe baza unei depline egalități în drepturi și fiind libere de impunerea vreunor condiții politice.

Dezvoltarea economică a Romîniei favorizează lărgirea schimburilor ei comerciale.

Numai în anul 1954, R.P.R. a încheiat noi acorduri comerciale cu India, Indonezia, Egipt, Islanda, Turcia, Grecia și alte țări. Acordul încheiat cu Indonezia prevede, între altele, livrarea și instalarea de către Romînia a unor fabrici de ciment în această țară. Aceste acorduri exclud de ambele părți orice feluri de a dobîndi cu ajutorul lor privilegii economice sau de altă natură. Faptul că țara noastră pune la dispoziția unor țări slab dezvoltate utilaj și echipament industrial, ca și instalații industriale complete și ajutorul tehnic corespunzător, faptul că ea nu pretinde neapărat plata mărfurilor exportate în devize, țările respective putînd plăti în mărfuri echivalente, produse de economia lor națională, a trezit un larg interes în multe țări, ca de pildă în țările din bazinul Oceanului Indian.

Dragi prieteni,

Interesele păcii și colaborării internaționale cer crearea unui trainic sistem european de securitate colectivă, la care să participe toate statele europene, indiferent de orînduirea lor socială. Țările răsăritene tind spre realizarea unui asemenea sistem care să excludă blocurile și să apropie țările pe baza unei platforme comune: colaborarea în vederea menținerii și consolidării păcii. De altfel trebuie relevat că părțile contractante ale Tratatului de la Varșovia, tratat defensiv încheiat ca o garanție față de primejdia unei agresiuni—au precizat că din momentul realizării unui sistem general european de securitate colectivă, acest tratat își va pierde valabilitatea. Poporul nostru și toate popoarele europene sînt vital interesate în consolidarea păcii, în stabilirea unor relații normale, pașnice, bazate pe încrederea reciprocă între toate țările.

Pe baza trainică a principiilor conviețuirii pașnice, se poate da un avînt considerabil colaborării multilaterale între toate țările. Să facem, prin eforturile noastre comune, ca ele să devină lege în întreaga viață internațională! Contribuind cu toții la stabilirea unui climat de încredere între toate popoarele, vom salva pacea, care ne e atît de scumpă.

INFORMAȚII

Intre 1 și 4 iulie va avea loc în Capitală ședința Comitetului Administrativ al Uniunii Internaționale a Sindicatelor Muncitorilor din Industria Textilă și Imbrăcăminte. La ședință vor participa reprezentanți ai sindicatelor textile și îmbrăcăminte din U.R.S.S., R. P. Chineză, Franța, R. P. Polonă, India, R. Cehoslovacă, Italia, R. P. Ungară, Germania, Finlanda și R.P.R.

Luni la amiază a sosit în capitală Cian Țin, vicepreședinte al Comitetului Național al Sindicatului textil din întreaga Chină. Cian Țin va lua parte la ședința comitetului administrativ al sindicatelor muncitorilor din industria textilă și îmbrăcăminte ale cărei lucrări vor avea loc între 1 și 4 iulie la București.

★

Luni dimineața s-a deschis în Capitală la Casa Centrală a Sindicatelor din b-dul 6 Martie nr. 25, consfătuirea pe țară cu instructorii și membrii colectivelor de creație ale brigăzilor artistice de agitație din întreprinderi și instituții, organizată de Consiliul Central al Sindicatelor și Casa Centrală a Creației Populare, în scopul îndrumării activității acestor brigăzi în cadrul celui de al IV-lea concurs pe țară al cercurilor artistice de amatori ale sindicatelor.

Consfătuirea continuă în zilele de marți 28 și miercuri 29 iunie.

★

Colectivul stațiunii de mașini și tractoare Grivița din raionul Slobozia, regiunea București, a primit duminică Steagul Roșu de producție de stațiune fruntașă pe regiune pentru realizările deosebite obținute în campania agricolă de primăvară.

★

Duminică dimineața a avut loc în orașul Constanța dezvelirea unei plăci comemorative pe casa unde a fost asasinat în anul 1933, din ordinul guvernului burghezo-moșieresc, luptătorul comunist Velicu Stoianov-Ursu.

★

PLOEȘTI. — In apropierea orașului Ploești, a avut loc duminică un miting aviatic organizat de comitetul organizatoric regional al Asociației Voluntare pentru Sprijinirea Apărării Patriei (A.V.S.A.P.).

★

La invitația organizațiilor sportive din R. Cehoslovacă, luni seara a părăsit Capitala un grup al Ansamblului de cîntece și dansuri al C.C. al Sindicatelor muncitorilor C.F.R. și P.T.T.R. care va lua parte la serbările ce se desfășoară la Praga în cadrul primei spartachiade naționale a țării prietene. (Agerpres)

SPECTACOLE

TEATRE: Național I. L. Caragiale (Grădina Boema) 20.00: Mielul turbat; **Municipal** — 19,30: Cîinele grădinarului; **Tineretului** — 19.00: Hoții; **Ansamblul de Estradă al R.P.R.** (sala din calea Victoriei 174) 20.00: Cer cuvîntul; **Circul de Stat** — 20.00: Primăvara la circ.

CINEMATOGRAFE: Patria, I. C. Frimu, Al. Sahia, Arta, 1 Mai: Mandy; Magheru, Elena Pavel, Donca Simo, Volga: Misterele din Mato Grosso; Republica, N. Bălcescu, Unirea: Vînătorul de mare; Filimon Sîrbu, București, Grădina Progres: Fridolin; Înfrățirea între popoare, Lumina, Popular, Libertății: Moștenire însîngerată; Maxim Gorki: Un ciclu de filme pentru tineret: Jucătorul de rezervă; Victoria: Frumusețea diavolului; Tineretului: Inima noastră; Timpuri Noi: Sportiva numărului păsărilor; Știința și tehnica nr. 55/1954; Ariciul răutăcios; Victoria sportivilor sovietice; Gh. Doja: Fiul pădurarului; Al. Popov: Ivan cel Groaznic; 8 Martie: Flacăra: Umberto D.; V. Roaită: Merele de aur; Cultural: Neamul Jurbiniților; C. David: Stiletul; T. Vladimirescu: Cei trei muschetari; Munca: Dama cu camelii; Ilie Pintilie, Alexa: Un om teribil; Moșilor: Intr-un port îndep